



Via Pradazzo, 6/b
40012 Calderara di Reno
Bologna - Italy

Conservare il presente
indirizzo per future
referenze

Retain this address
for future
reference

made in Italy

1:48 scale

No 2666

MH-60K Blackhawk SOA

UK

The Black Hawk is the Army's front-line utility helicopter used for air assault, air cavalry and aeromedical evacuation units. It is designed to carry 11 combat-loaded air assault troops and it is capable of moving a 105 mm. Howitzer and 30 rounds of ammunition. First deployed in 1978, the Black Hawk's advanced technology makes it easy to maintain in the field. The Black Hawk has performed admirably in a variety of missions, including air assault, air cavalry and aeromedical evacuations, including Operation Enduring Freedom in Afghanistan and Operation Iraqi Freedom in Iraq. In addition, modified Black Hawks operate as command and control, electronic warfare and special operations platforms.

I

Il Black Hawk è un elicottero dai molteplici impieghi utilizzato in prima linea dall'Esercito per assalto aereo, cavalleria del cielo, soccorso medico ed unità di evacuazione. Venne progettato per portare sull'obbiettivo 11 soldati delle truppe d'assalto, completi di armamento pesante, ed è inoltre in grado di trasportare un obice da 105 mm, completo di 30 proiettili. Il Black Hawk venne utilizzato per la prima volta nel 1978, la sua tecnologia avanzata ne facilita la manutenzione sul campo. Il Black Hawk si è comportato egregiamente in numerose missioni sia di combattimento che di evacuazione, di cui ultimamente le più importanti sono state l'Operazione Enduring Freedom in Afghanistan e l'Operazione Iraqi Freedom in Iraq. In aggiunta, versioni modificate del Black Hawk hanno operato come veicoli di comando e controllo, per la guerra elettronica e come piattaforme per operazioni speciali.

D

Der "Black Hawk" ist ein Standard-Transporthubschrauber, der an der Front für Luftlandeoperationen, Evakuierung von Verwundeten und viele andere Zwecke im Einsatz steht. Er kann 11 voll ausgerüstete Soldaten, oder ein 105mm Geschütz mit 30 Granaten transportieren. Erstmals 1978 eingesetzt, ist seine Technik auf einfache Feldinstandhaltung ausgelegt. In allen Konflikten in denen die USA in den letzten Jahrzehnten aktiv beteiligt war, wie z.B. Operation „Enduring Freedom“ in Afghanistan oder dem Irakkonflikt, hat der „Black Hawk“ seine Aufgaben zur vollen Zufriedenheit erfüllt. Weitere Modifikationen des UH-60 werden für Kommandoaufgaben, als Elektronikplattform und für Spezialkommandos verwendet.

F

The Black Hawk est actuellement l'hélicoptère standard de l'US Army. Il est principalement utilisé pour les missions d'assaut aéroporté, de ravitaillement et d'évacuation sanitaire. Il est conçu pour transporter onze fantassins en tenue de combat et peut déplacer un obusier de 105mm et 30 obus. Entré en service en 1978, le Black Hawk dispose d'une technologie avancée qui permet un entretien aisé et rapide sur les bases avancées. Le Black Hawk s'est parfaitement comporté dans tous les types de missions qui lui ont été confiées en particulier durant les opérations Enduring Freedom en Afghanistan et Iraqi Freedom en Irak.

E

El Black Hawk es un helicóptero para múltiples propósitos utilizado en primer lugar por el ejército para asalto aéreo, caballería del cielo, auxilio médico y unidad de evacuación. Ha sido diseñado para transportar 11 soldados de tropa de asalto con todos sus implementos de combate, además de 1 obús de 105 mm incluidos sus 30 proyectiles. Utilizado por primera vez en 1978, la avanzada tecnología del Black Hawk permite su mantención en el campo. El Black Hawk se a comportado admirablemente en numerosas misiones ya sean de combate como de evacuación, de las cuales ultimamente las más importantes han sido la Operación "Enduring Freedom" en Afganistán y la operación "Iraqi Freedom" en Iraq. Adicionalmente, versiones modificadas del Black Hawk han operado como vehículo de comando y control, y como plataformas para la guerra electrónica para operaciones especiales.

NL

De Black Hawk is de meest gebruikte helicopter van de Amerikaanse strijdkrachten, welke gebruikt worden voor o.a. toepen transport en evacuatie van gewonden. Deze versie is ontworpen om 11 strijdtroepen te vervoeren en kan ook een 105 mm. Howitzer met munitie vervoeren. Het eerste ontwerp stamt uit 1978 maar met zijn vooruitstrevende technologie weet hij zich nog steeds te handhaven. De Black Hawk heeft zich bewezen in diverse operaties, zoals troepen transport evacuatie van gewonden in Afghanistan en Irak. Varianten van de Black Hawk zijn inzetbaar om gebieden te controleren met speciale geavanceerde apparatuur bij diverse speciale operaties.

ATTENTION - Consigli utili!

Prima di iniziare il montaggio studiare attentamente il disegno. Staccare con cura tutta la pezzi dalle stampelle, usando un tagliastampa oppure un paio di forbici a tagliare con una piccola lama in un'angolo vicino all'eventuale sbalzo. Mettete le parti con le mani. Montate il segmento l'ordine delle numerazioni delle figure. Eliminare dalla stampella il numero dei pezzi appena montati facendogli scivolare via il pezzo. Le frecce nere indicano i pezzi da montare. Le frecce bianche indicano i pezzi da montare senza colla. Usare solo colla per cementi. A - B - C. Le lettere e solo dei numeri indicano le stampelle sui cui deve il pezzo da montare. I pezzi sbalzati da una stampella non sono da utilizzare.

ATTENTION - Consejos útiles!

Antes de las manipulaciones cuidadosamente antes de comenzar el montaje. Separar las piezas de las bandejas con un cuchillo afilado o un par de tijeras y retirar el exceso de plástico o resaca. No arrancar las piezas, montar las piezas en orden numérico. Quitar solamente pegamento para eliminar y en poco cantidad para evitar que se dañe el modelo. Las flechas negras indican las piezas que se deben pegar juntas. Las flechas blancas indican las piezas que deben ensamblarse sin usar pegamento. A - B - C. Las letras indican el que indicará se encuentran las piezas. Poner las piezas pegadas antes de separarlas de la bandeja. Retirar la parte de los ligeros, por donde se deben pegar las piezas.

OPBELET - Waarschuwingen!

Vóór het begin van het montagewerk moet het bouwen. Steek nooit onderdelen van het model. Maak ze los met een scherpe mes of kleine nagelnaag, verwijder daarna al het overbodige plastic: het bits de dozen afvoeren te zijn. Gebruik alleen een klein beetje plakmiddel. Werk zorgvuldig en voorzichtig, vooral bij het plakken van de kleine onderdelen. Zet de delen samen in de juiste volgorde. Wipe: plijf verwijder met een vinger of een klein beetje plakmiddel. De zwarte pijlen wijzen op de plaatsen waar de delen moeten worden geplakt. De witte pijlen wijzen op de plaatsen waar de delen moeten worden geplakt. De witte pijlen wijzen op de plaatsen waar de delen moeten worden geplakt. De witte pijlen wijzen op de plaatsen waar de delen moeten worden geplakt.

ATTENTION - Consigli utili!

Avant de commencer le montage, étudier attentivement le dessin. Détacher avec beaucoup de soin les morceaux des moules en utilisant un rasoir ou bien un couteau et couper avec une petite lame dans un angle près de l'eventuelle sautoir. Mettre les pièces avec les mains. Monter les pièces dans l'ordre des numéros des figures. Éliminer de la bande les pièces que vous venez de monter en les faisant glisser. Les flèches noires indiquent les pièces à coller. Les flèches blanches indiquent les pièces à monter sans colle. Utiliser seulement de la colle pour les joints. A - B - C. Les lettres et les chiffres indiquent les supports sur lesquels doit être posé le pièce à monter. Les pièces sautoirées par une bande ne sont pas à utiliser.

ATTENTION - Useful advice!

Study the instructions carefully prior to assembly. Remove parts from frame with a sharp knife or a pair of scissors and trim away excess plastic. Do not pull or tear. Assemble the parts in numerical sequence. Use plastic cement ONLY and use cement sparingly to avoid damaging the model. Black arrows indicate parts to be glued together. White arrows indicate on which frame the parts must be assembled WITHOUT using cement. A - B - C. These letters indicate on which frame the parts will be found. Fasten small parts before detaching them from frame. Remove parts where parts are to be cemented. Glued cut parts must not be used.

HUORO - Käsitönnön ohjeita!

Ennen kokoamista tarkasti tutkia ohjeita. Irrota osat esakäsitönnön ohjeita tai kädellä ja jättä pois ylimääräinen materiaali. Älä irrota osia voimalla. Kokoa osat numeerisen järjestyksessä. Käytä vain vähäistä liimaa ja levitä liimaa osien liittämispaikoille. Musta nuoli osoittaa osat, jotka on liitettävä toisiinsa. Valkoinen nuoli osoittaa osien liittämispaikat. A - B - C. Nämä kirjaimet osoittavat osien löydyntä paikat. Pienet osat kiinnitettävä ennen irrottamista. Muista poistaa osat joita ei ole liitettävä.

ВНИМАНИЕ - Полезные советы!

Перед началом сборки внимательно изучите инструкции. Удаляйте детали от основы острым предметом (ножом или кусачками), зачищая места соединения детали и основы, удаляя излишки. Не отрывайте детали от основы. Детали собирайте в порядке номеров. Для склеивания применяйте ТОЛЬКО специальный клей и применяйте его ровно столько сколько необходимо для соединения деталей. Черные стрелки показывают места соединения деталей при помощи клея. Белые стрелки показывают, что детали соединяются БЕЗ клея. Эти буквы указывают на классы от которых удаляются детали. Маленькие детали отщипывайте от основы. Перед отрыванием тщательно зачищайте места соединения. Детали, зачищенные на рисунке отшлифованные и инструкции, не применяются.

ACHTUNG - Ein nützlicher Rat!

Vor der Montage die Zeichnung aufmerksam studieren. Die einzelnen Montageeile mit einem Messer oder einer Schere vom Formling sorgfältig entfernen. Eventuelle Gratkanten werden mit einer Klinge oder feinem Schmirgelpapier beseitigt. Klebeflecke der Montageeile mit dem Finger entfernen. Bei der Montage der Teileanordnung folgen, Pfeile zeigen die zu klebenden Teile während die weißen Pfeile die ohne Leim zu montierenden Teile anzeigen. Bitte nur Plastikklebstoff verwenden. A - B - C. Die Buchstaben zeigen den Austrittsort an, auf welchem Spitzling für zu montierende Teil zu finden ist. Die mit einem Kreuz markierten Teile sind nicht zu verwenden.

OBBI JÓGÓDÁS!

Először mindig figyeljen a rajzra! A különféle részeket a formából óvatosan, ügyesen kell leválasztani. A felesleges anyagot a késsel vagy a csipesz segítségével távolítsa el. A részleteket a számok szerinti sorrendben kell összerakni. Csak a speciális ragasztóanyagot használja, és csak annyit használjon, amennyi szükséges a részletek összekapcsolásához. A fekete nyilak mutatják a ragasztandó részek helyét. A fehér nyilak mutatják a ragasztás nélküli részletek helyét. A betűk és a számok megmutatják, hogy hol találja meg a részleteket. A kis részeket a formától leválasztás előtt először meg kell tisztítani. A rajzokon a kereszttel jelölt részeket nem szabad ragasztani.

組立時の注意!

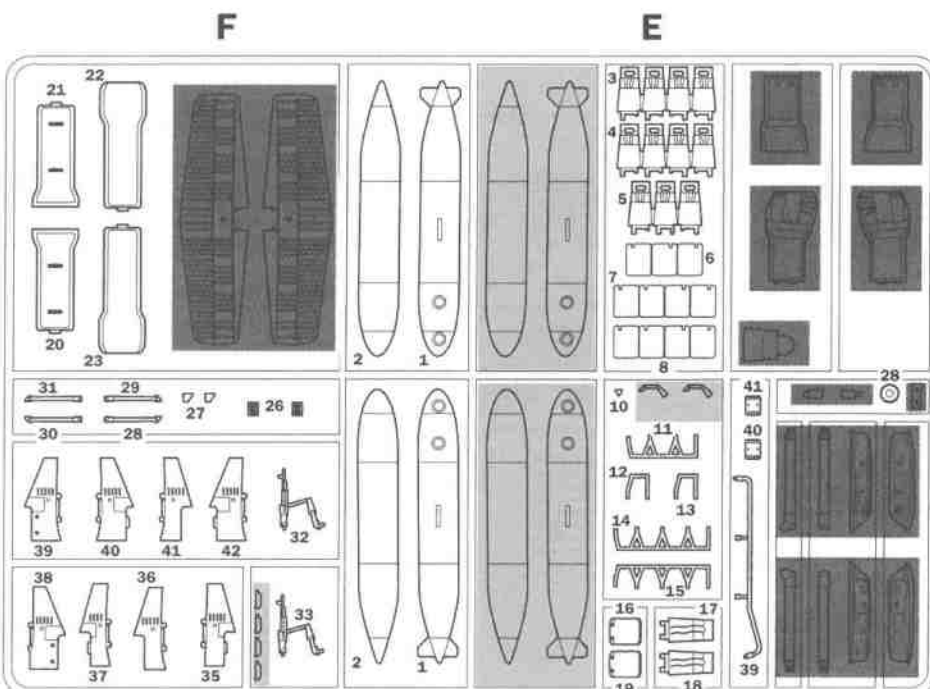
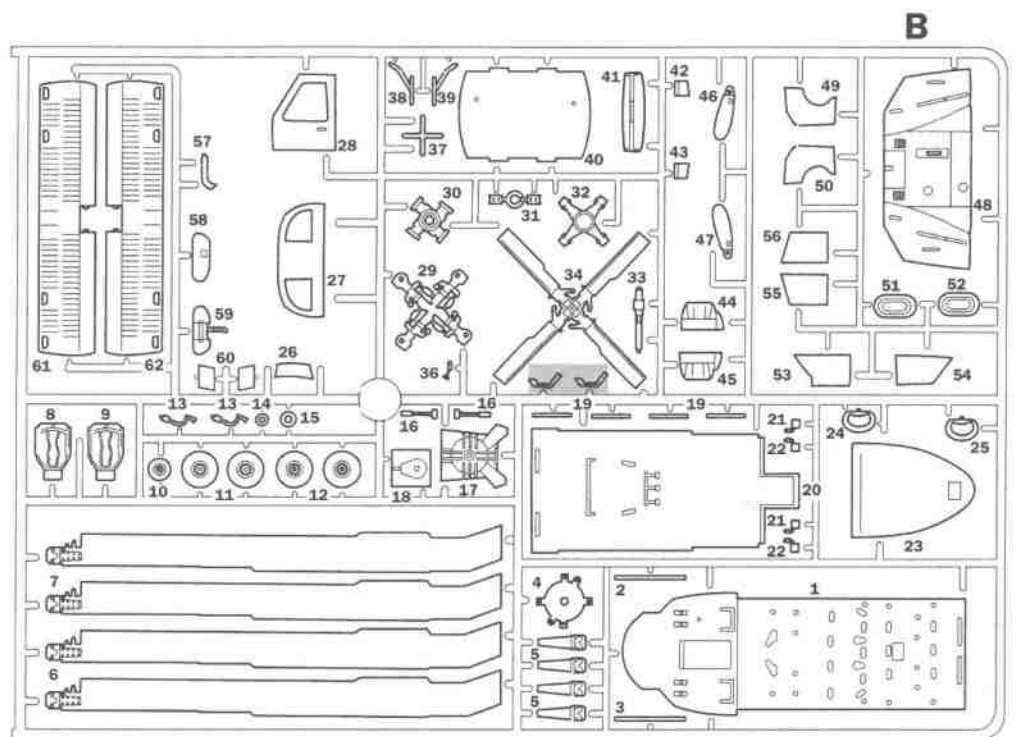
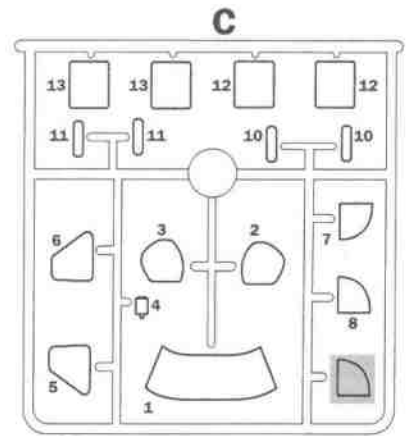
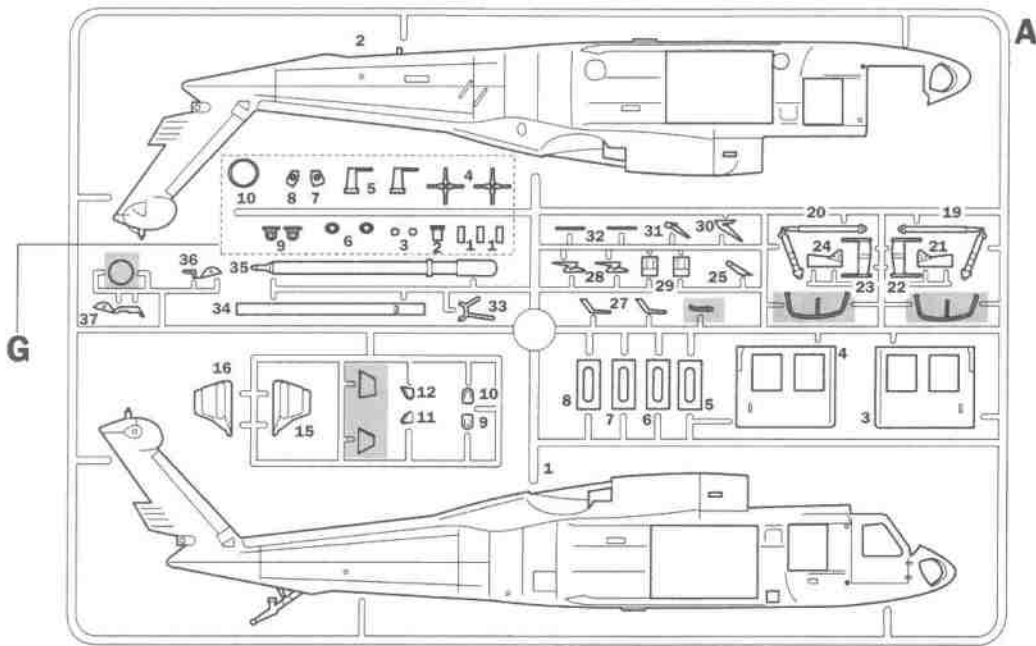
組立の際は必ず図面をよく読み、各部の取組順序を確認してください。各部の取組順序を確認してください。各部の取組順序を確認してください。各部の取組順序を確認してください。

組立時の注意!

組立の際は必ず図面をよく読み、各部の取組順序を確認してください。各部の取組順序を確認してください。各部の取組順序を確認してください。各部の取組順序を確認してください。

組立時の注意!

組立の際は必ず図面をよく読み、各部の取組順序を確認してください。各部の取組順序を確認してください。各部の取組順序を確認してください。各部の取組順序を確認してください。




 Parts not for use
 Teile werden nicht verwendet
 Parti da non utilizzare
 Pièces à ne pas utiliser


 APRIRE I FORI
 DRILL HOLES
 DIE LOCHER AUSBOHREN
 OUVRIER LES TROUS
 PERFORAR LOS AQUEROS
 BOOR GAATJES

I numeri si riferiscono all'assortimento colori ITALERI Model Master / Acryl Paint System
 The indicated colour numbers refer to the ITALERI Model Master / Acryl Paint System
 Die angegebenen Farbnummern beziehen sich auf die ITALERI Model Master / Acryl Paint System
 Les références indiquées concernent les peintures ITALERI Model Master / Acryl Paint System

A
DARK GHOST GRAY (FLAT)
 F.S. 36320
 ITA MM - 1741
 ITA MM ACRYL - 4761

B
OLIVE DRAB (FLAT)
 F.S. 37087
 ITA MM - 1711
 ITA MM ACRYL - 4728

C
DARK GULL GRAY (FLAT)
 F.S. 36231
 ITA MM - 1740
 ITA MM ACRYL - 4755

D
BLACK (FLAT)
 F.S. 37038
 ITA MM - 1749
 ITA MM ACRYL - 4768

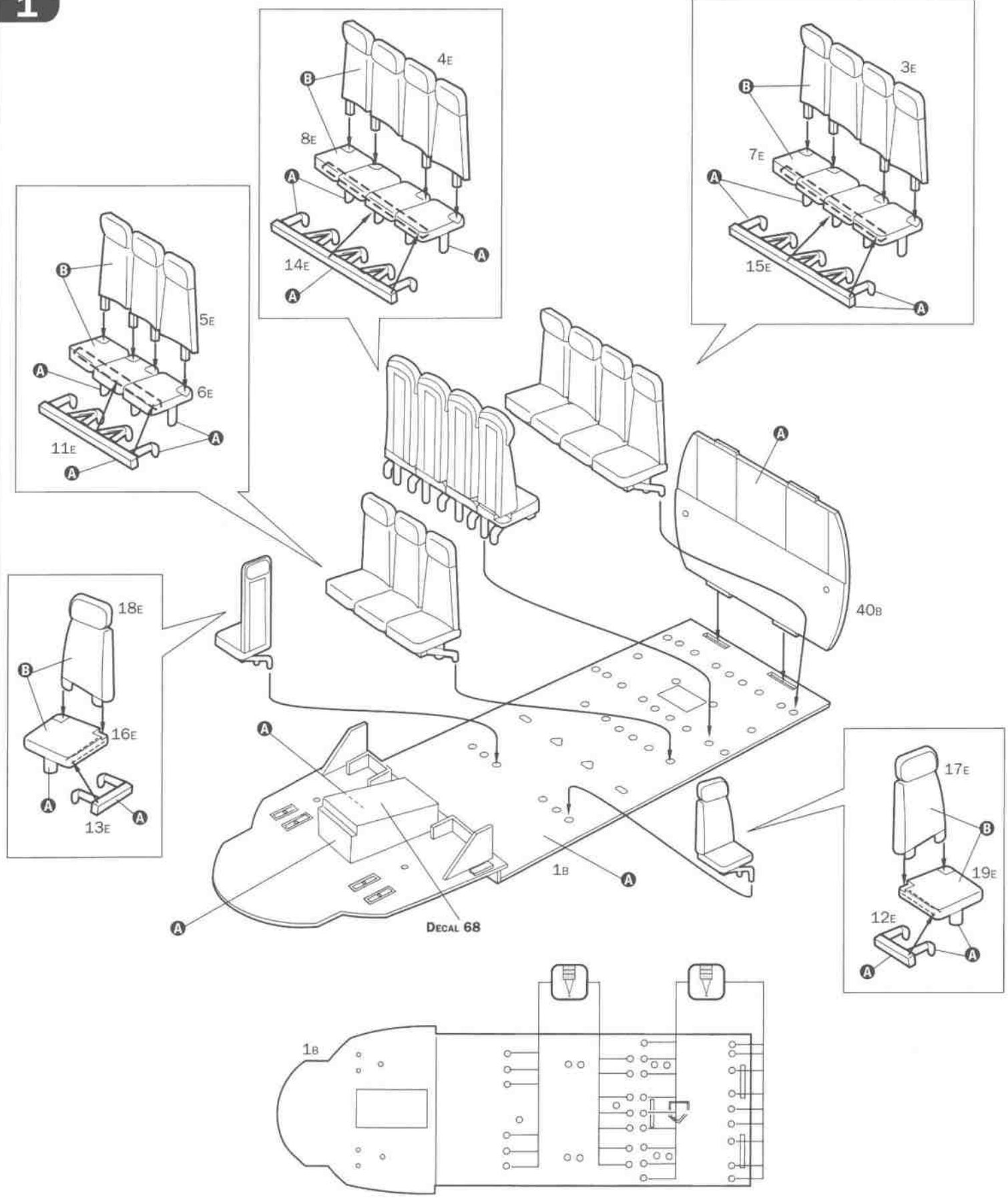
E
SILVER
 ITA MM - 1546
 ITA MM ACRYL - 4678

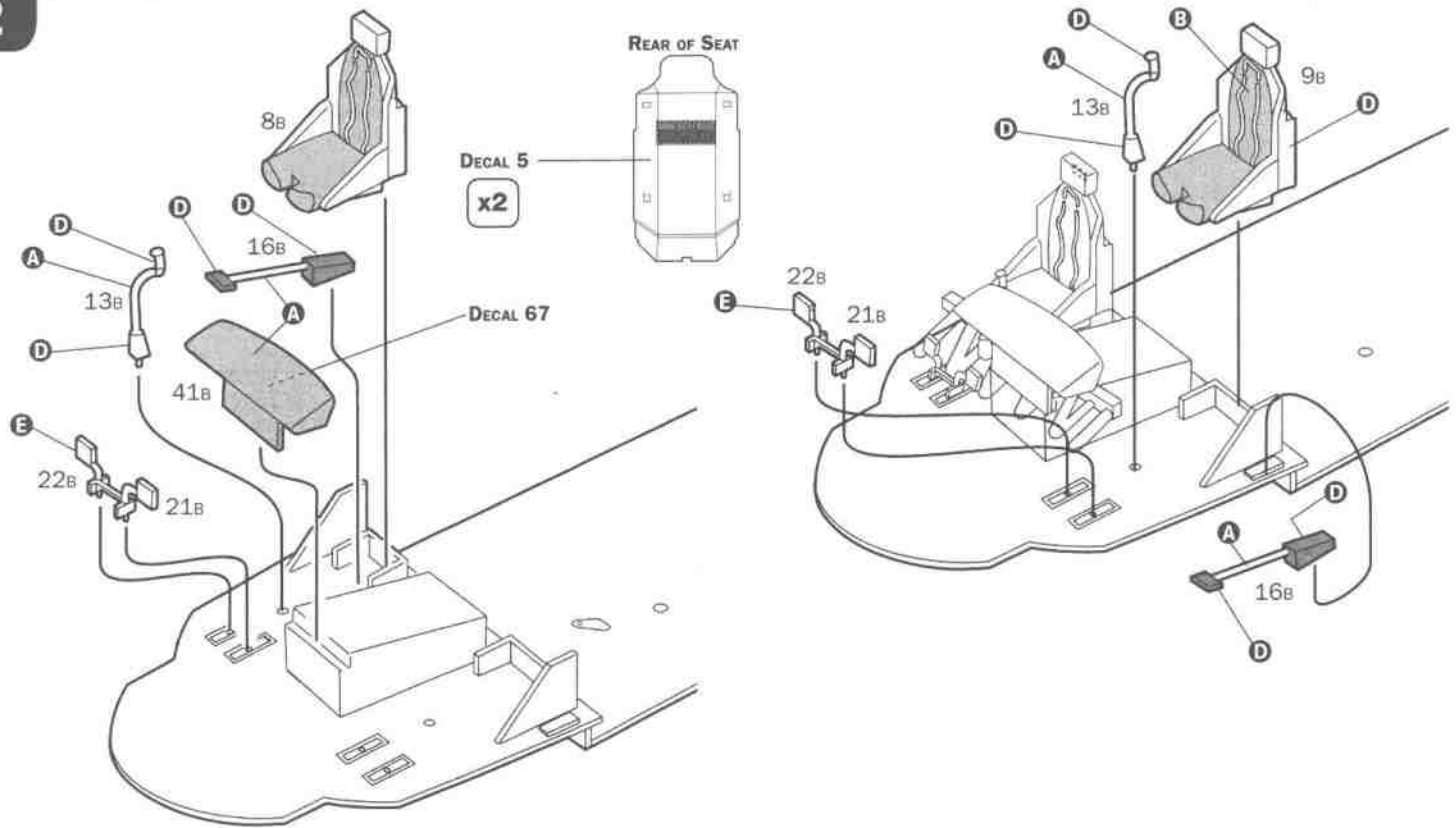
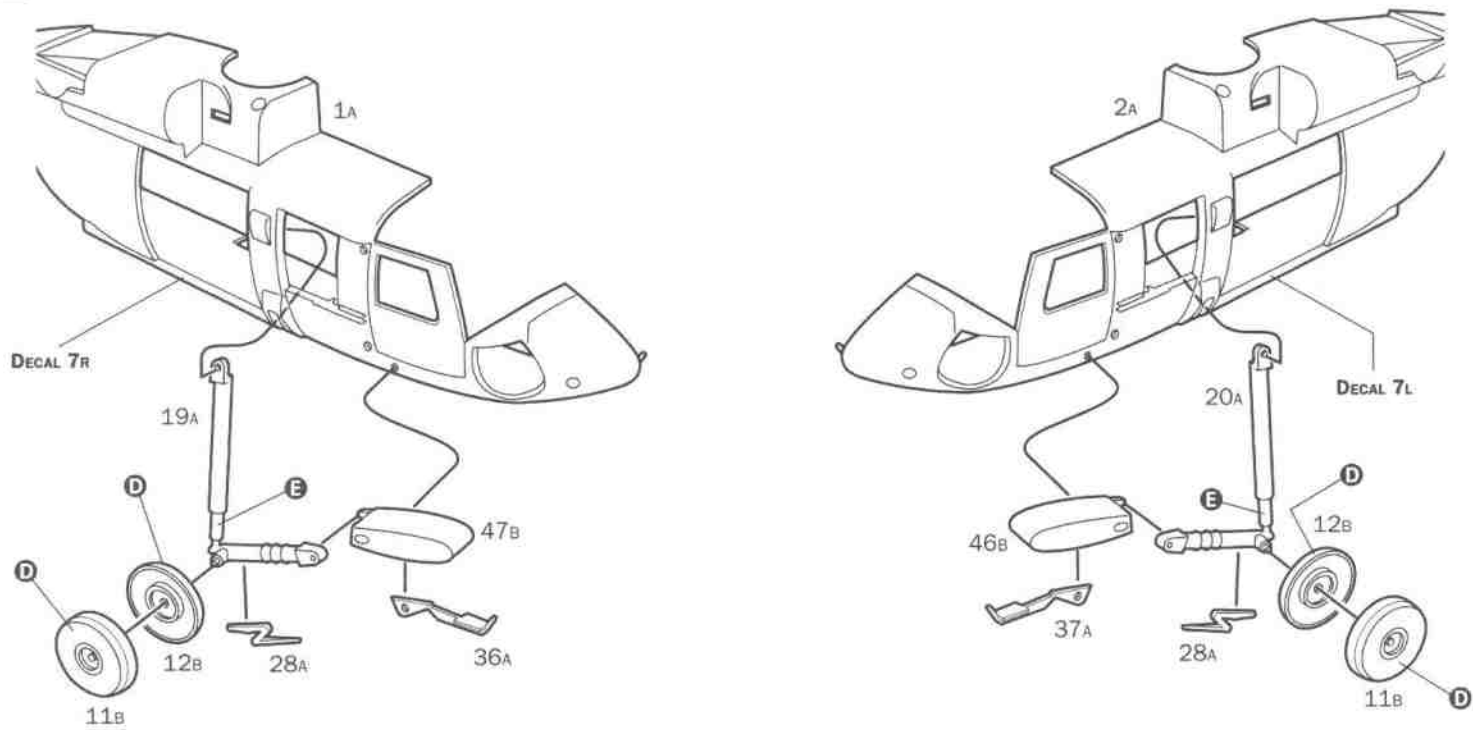
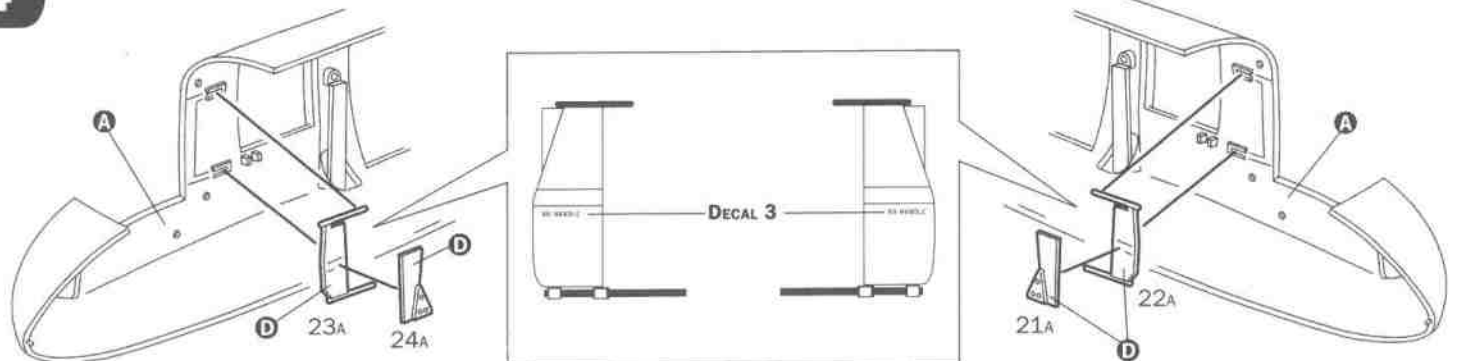
F
GUN METAL (METALIZER)
 ITA MM - 1405
 ITA MM ACRYL - 4681

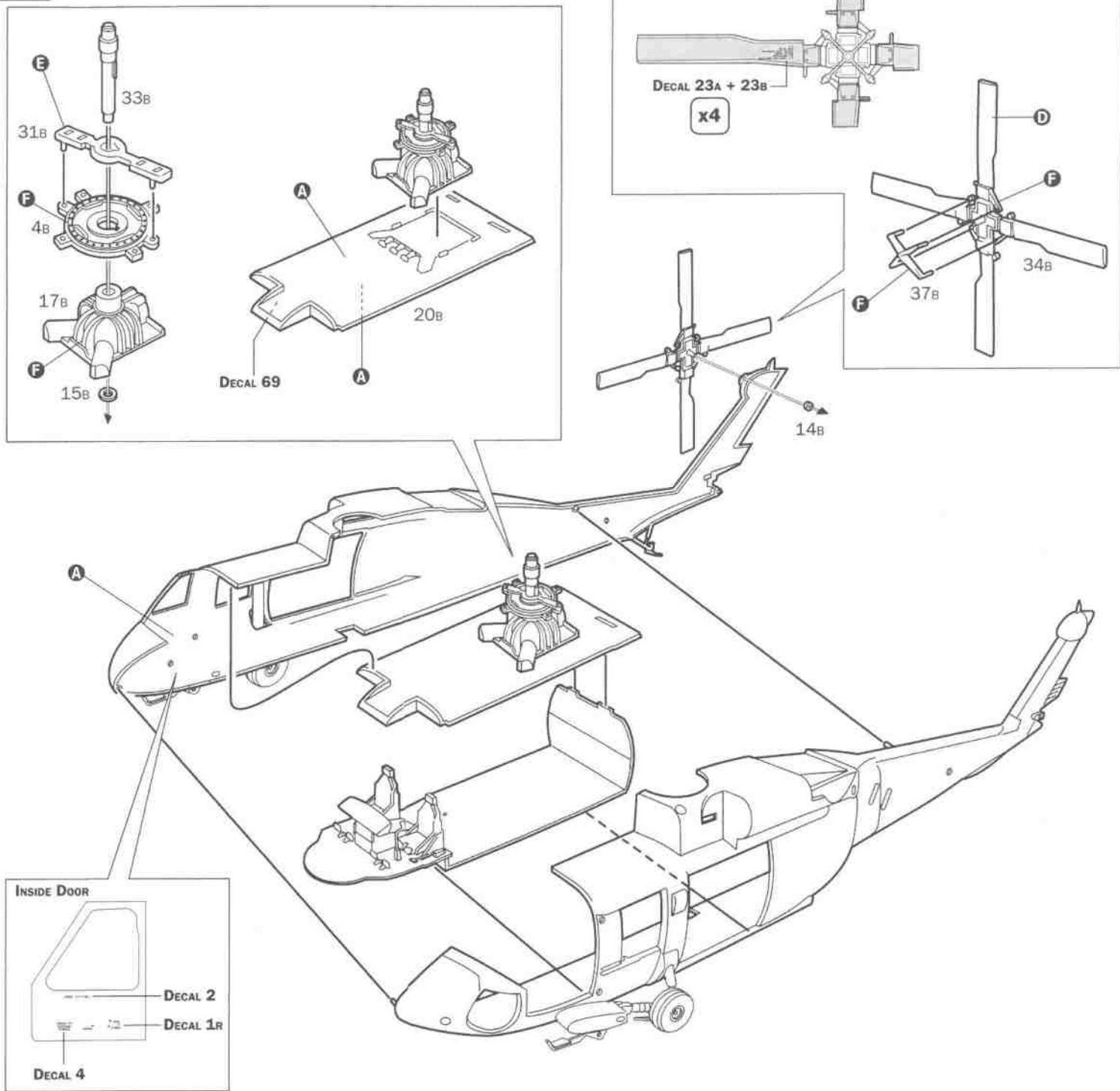
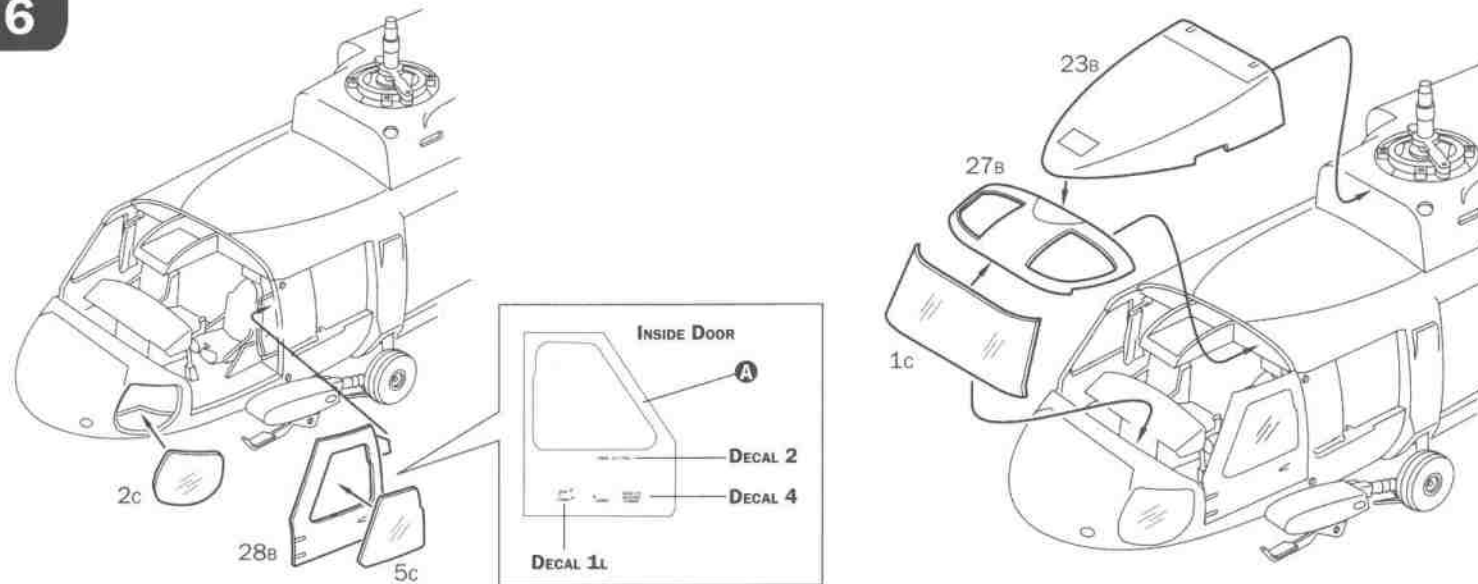
G
LIGHT BLUE (GLOSS)
 ITA MM - 1508
 ITA MM ACRYL - 4658

H
RED (GLOSS)
 ITA MM - 1503
 ITA MM ACRYL - 4630

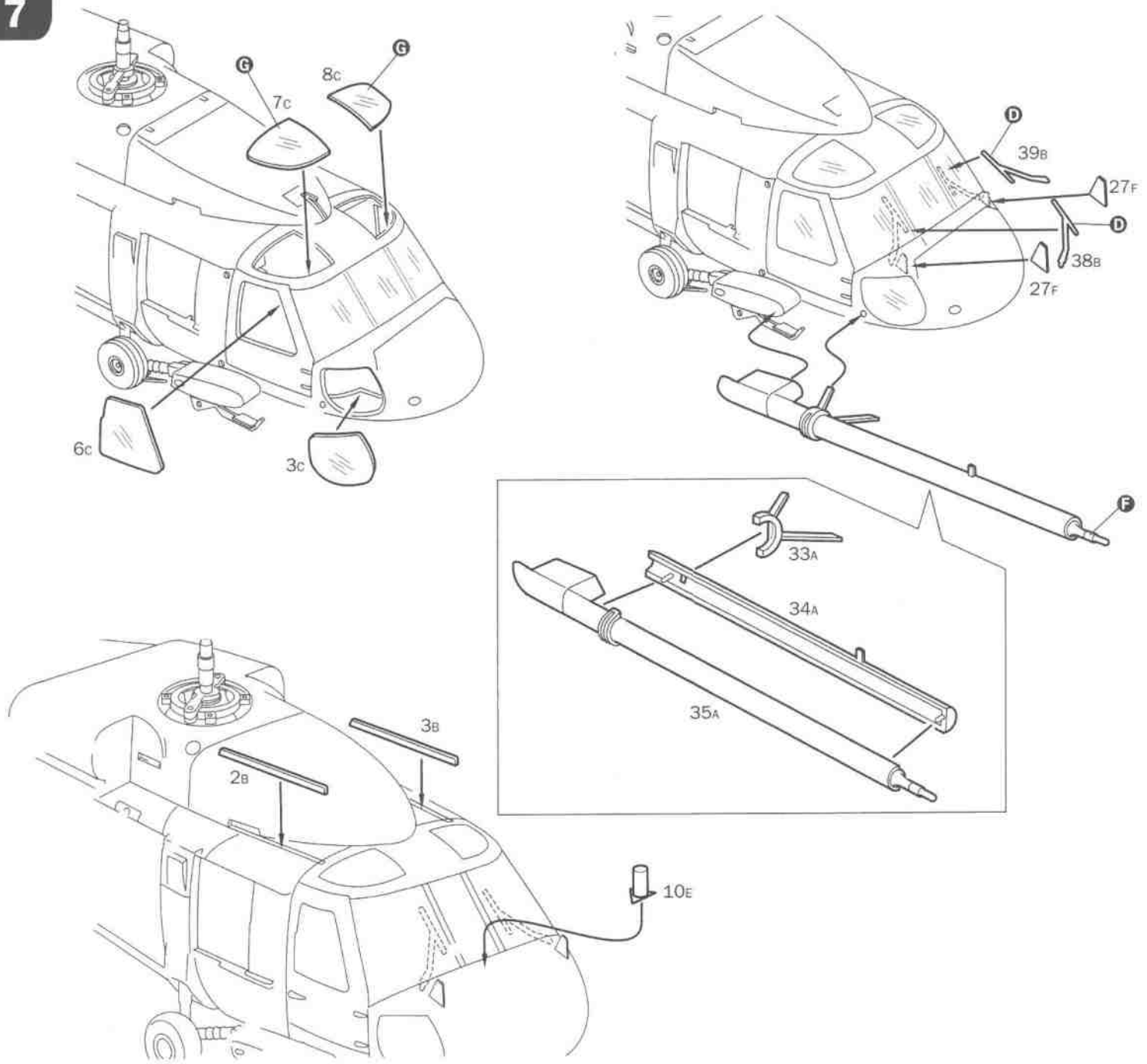
1



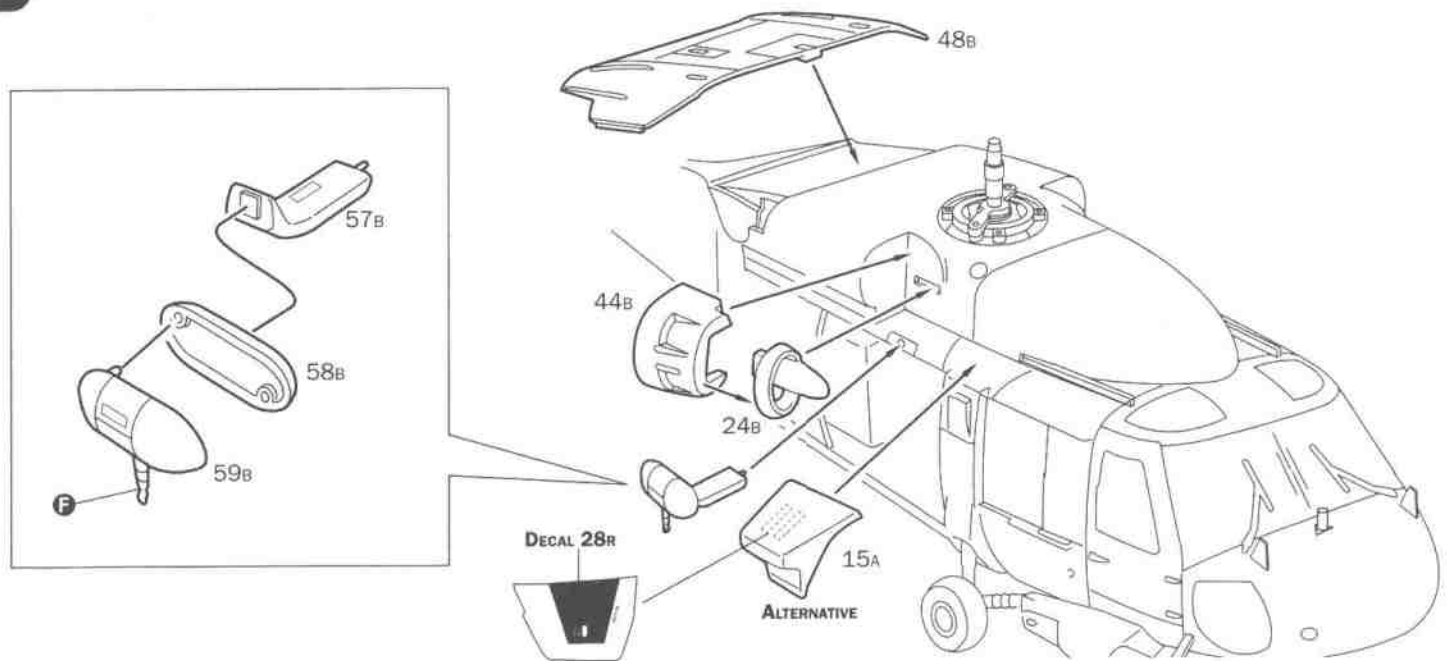
2**3****4**

5**6**

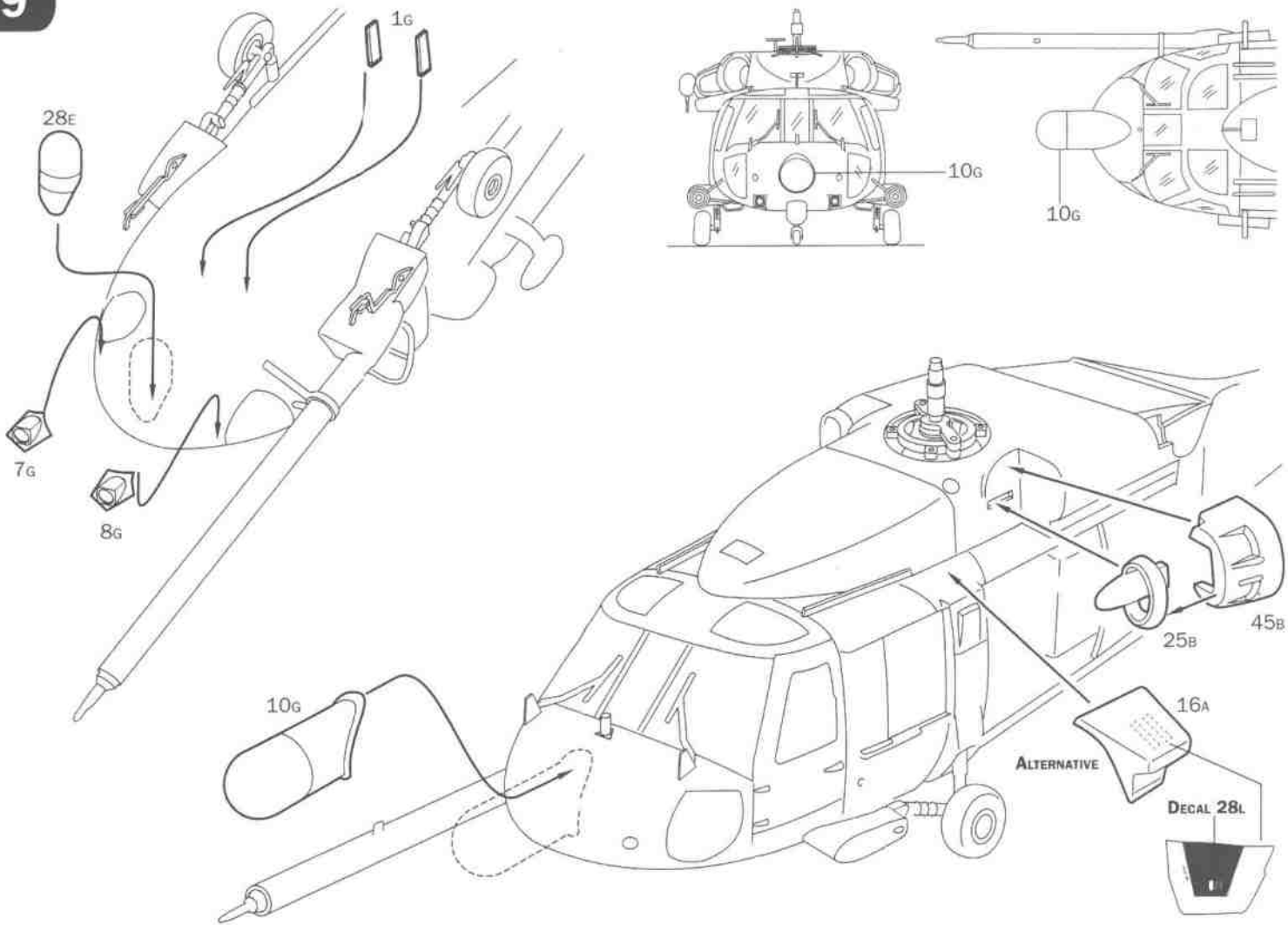
7



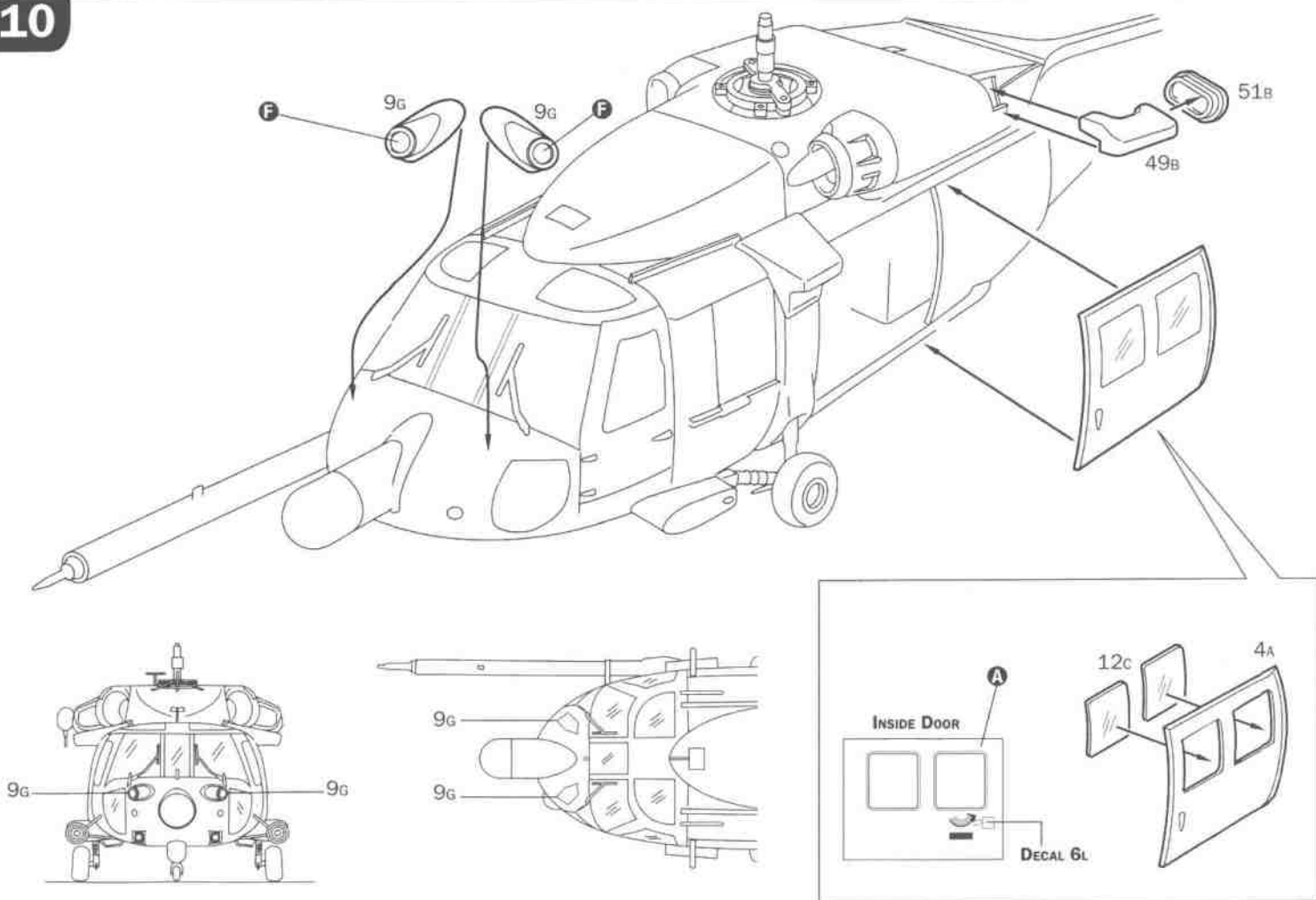
8



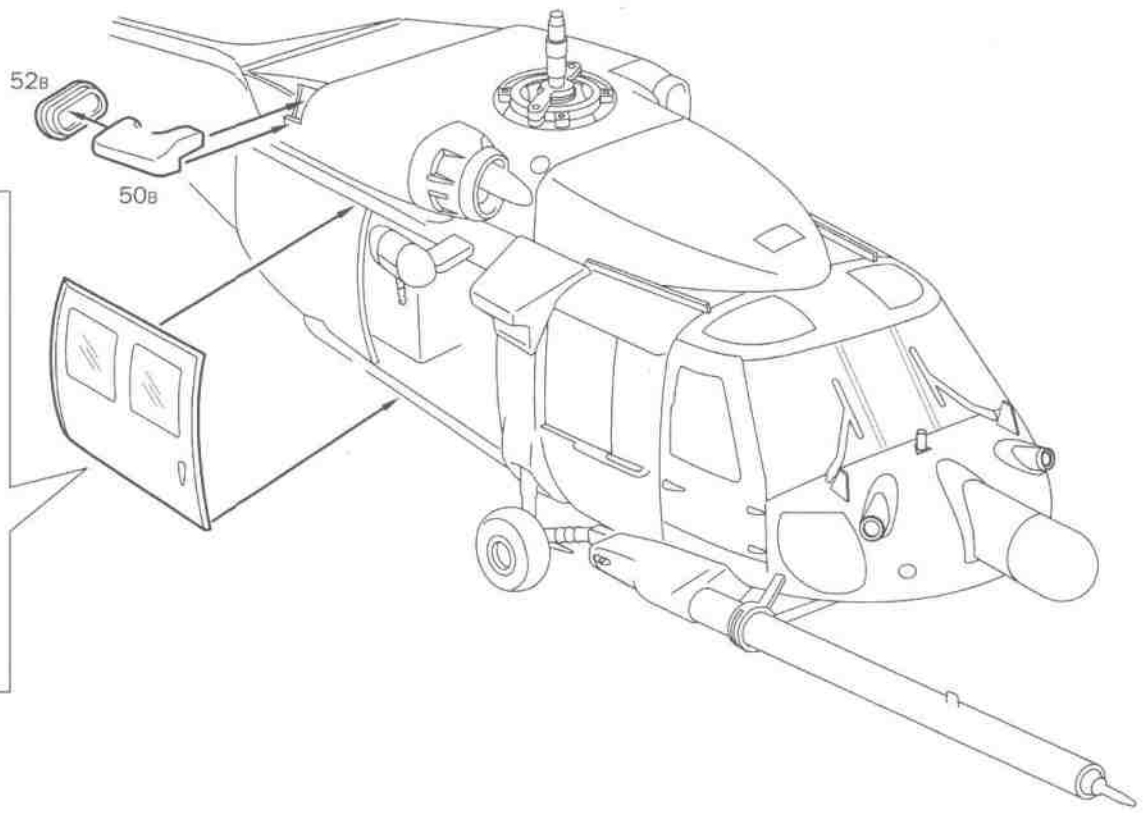
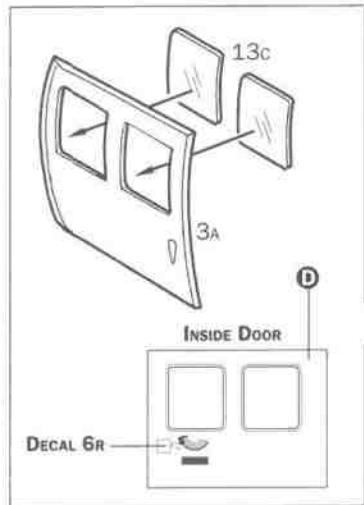
9



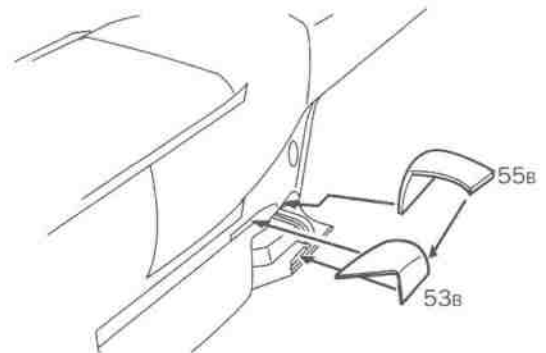
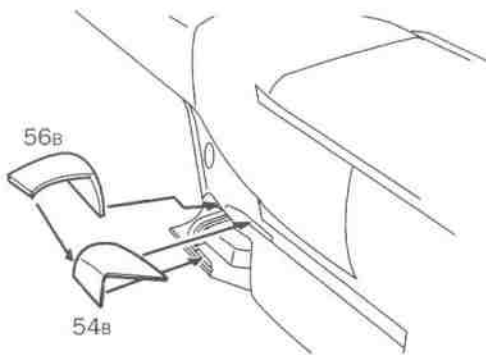
10



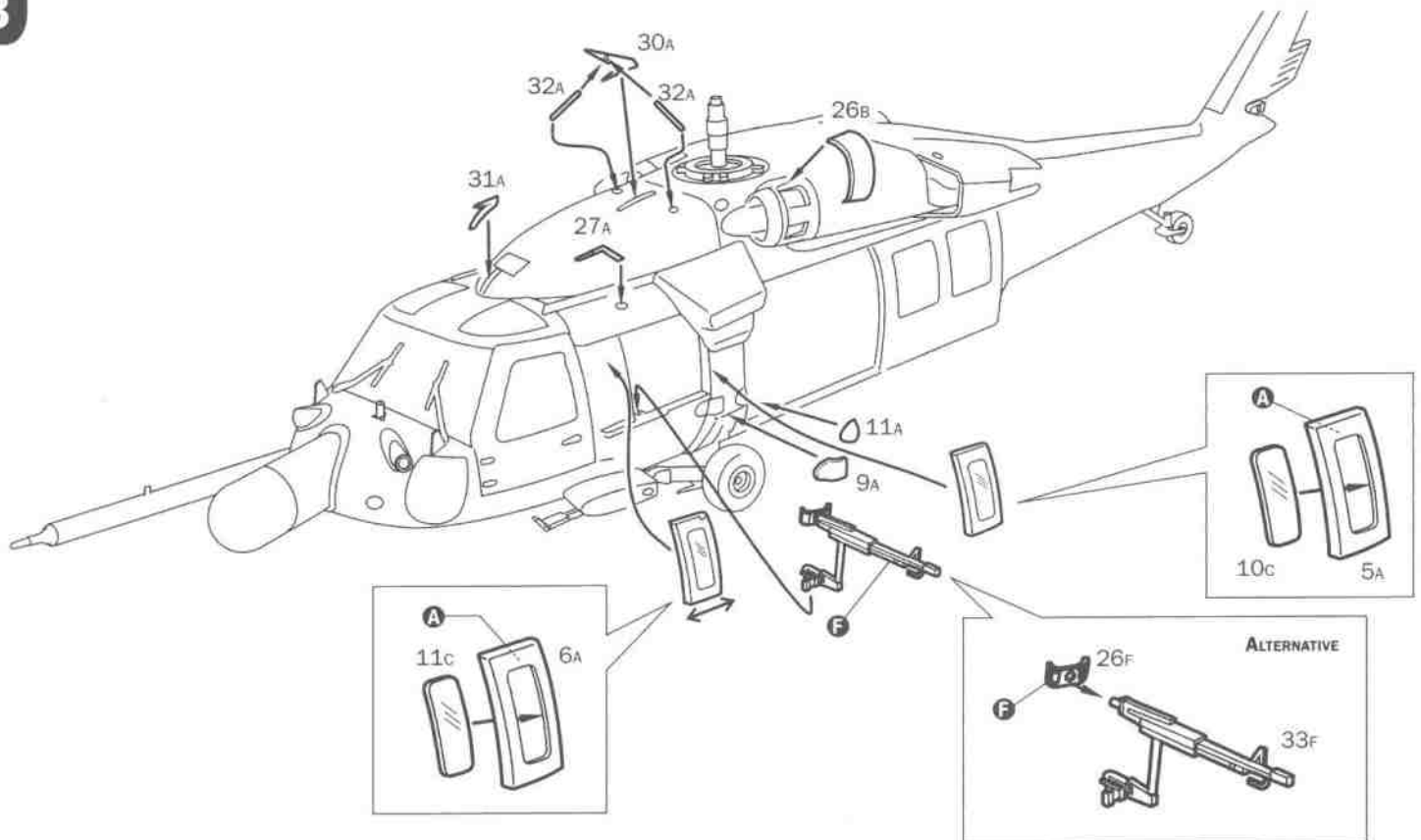
11

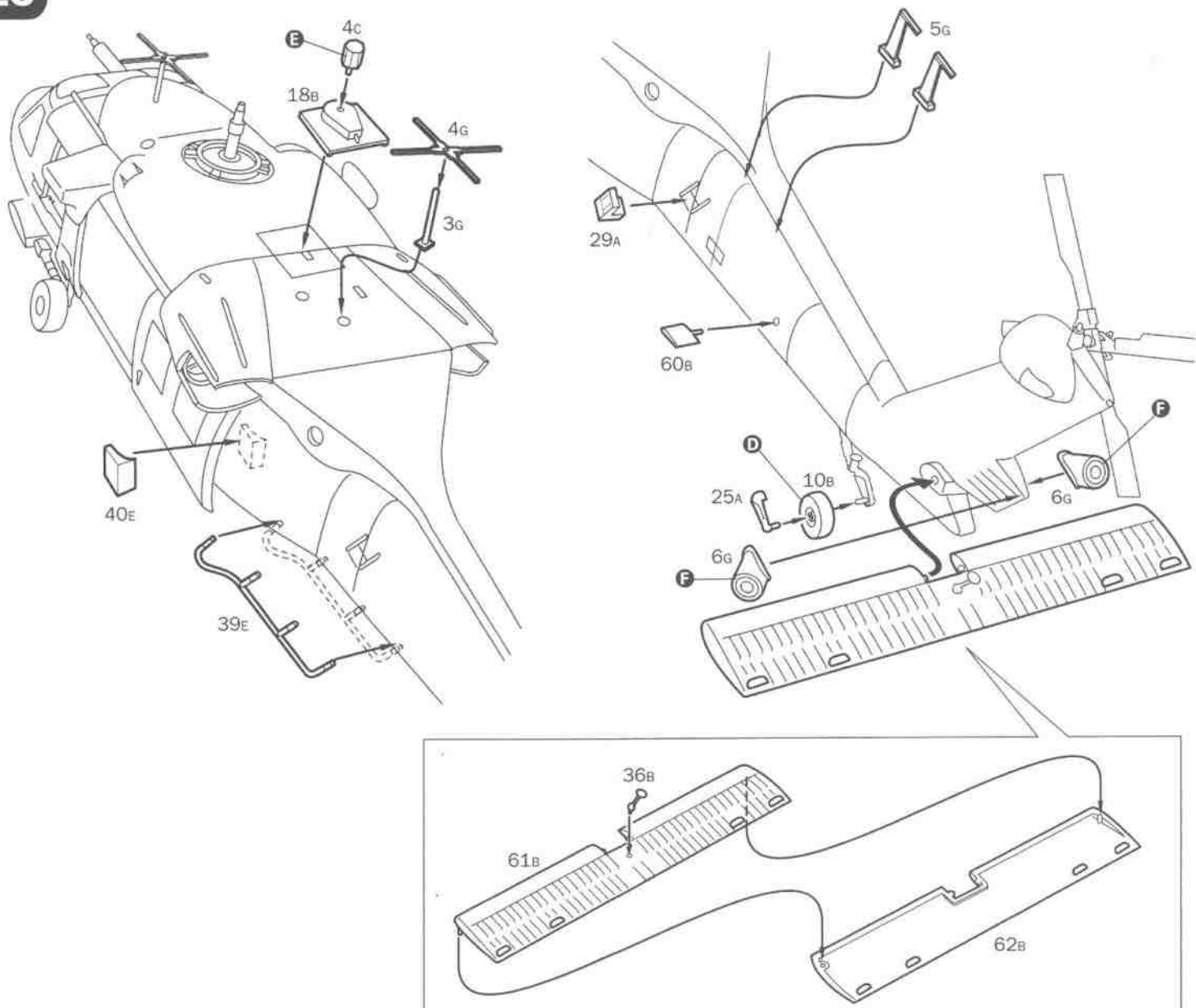
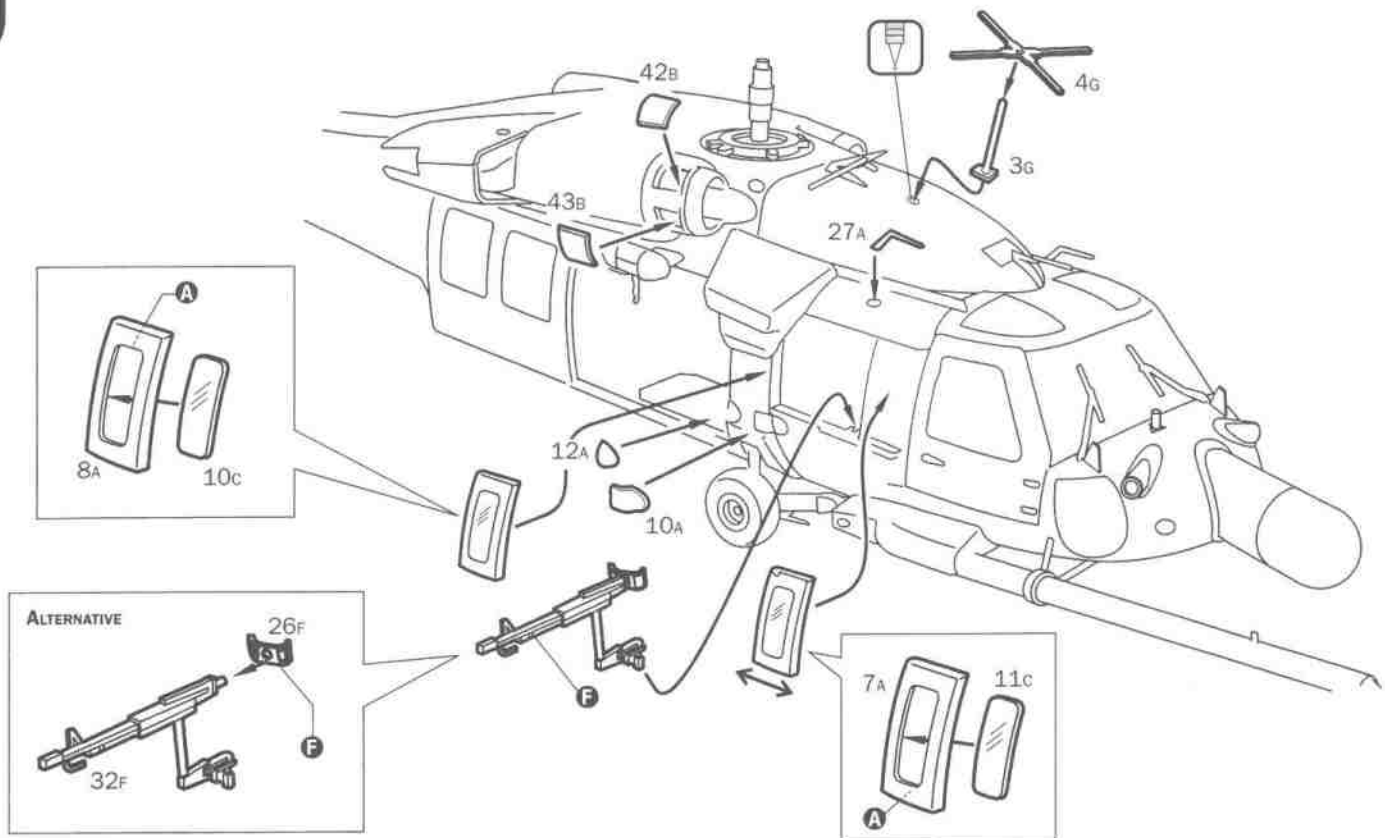


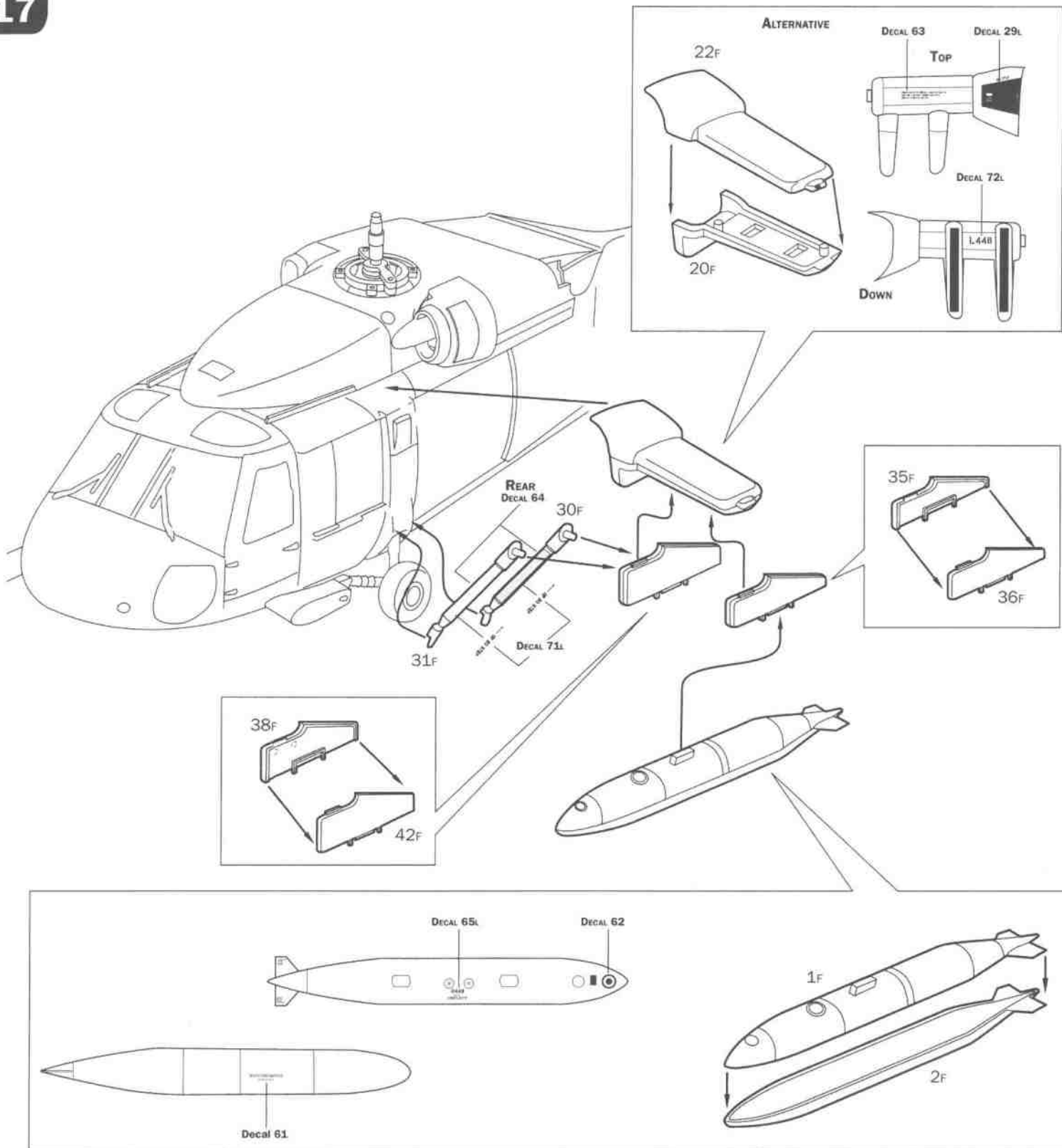
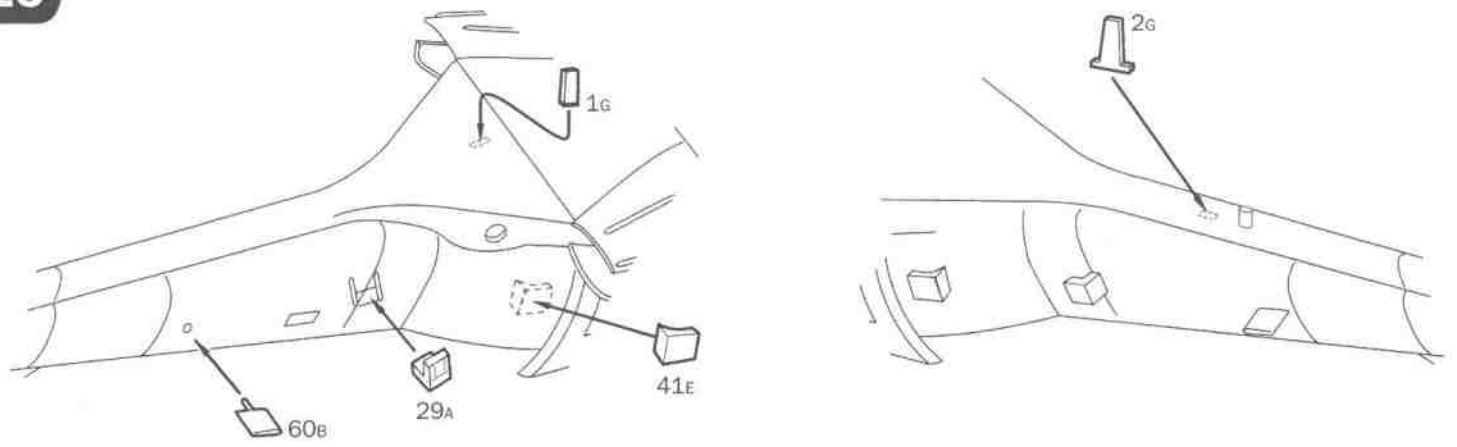
12



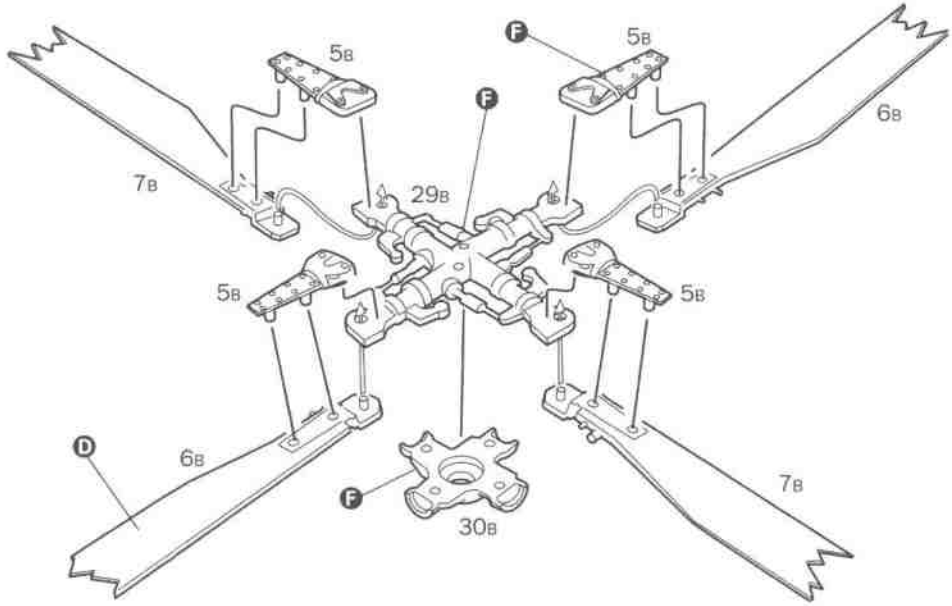
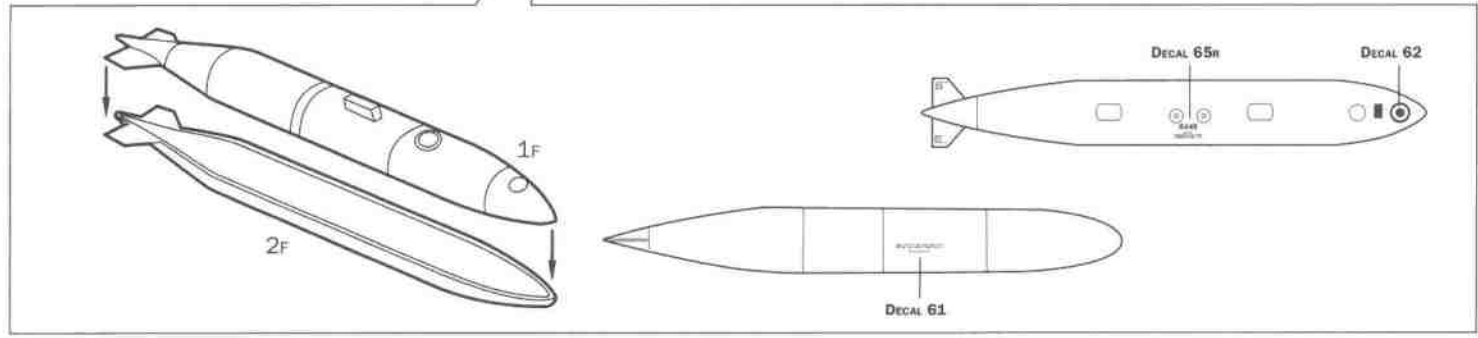
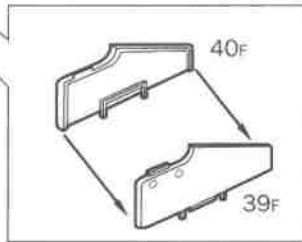
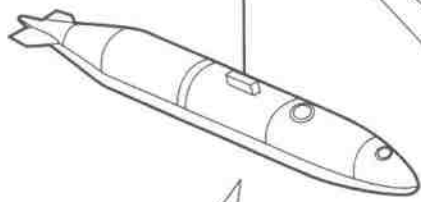
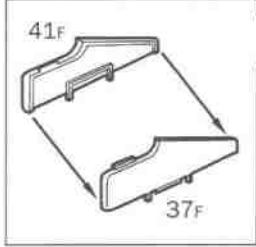
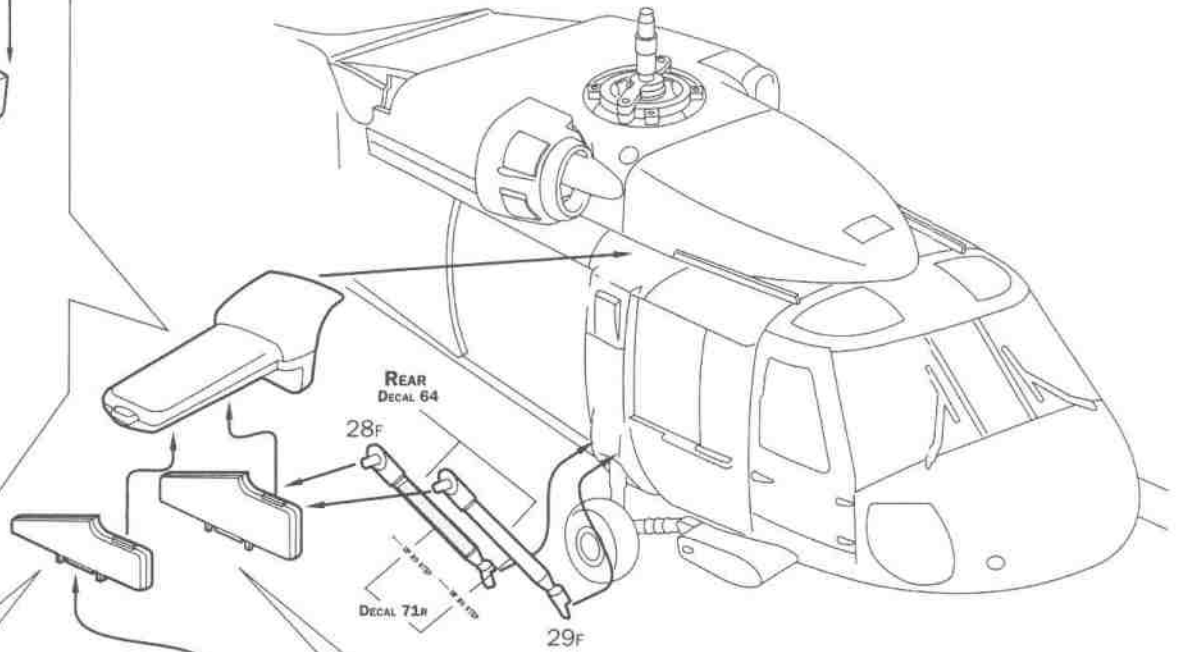
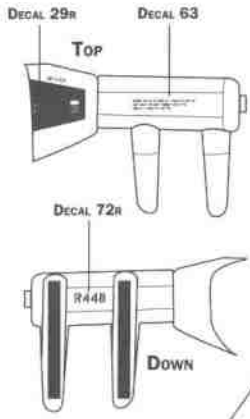
13

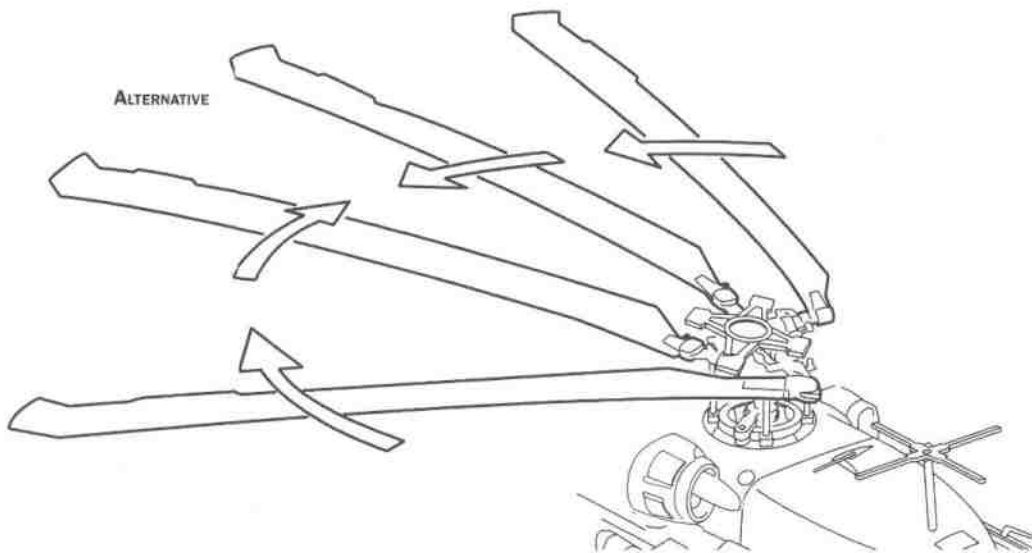
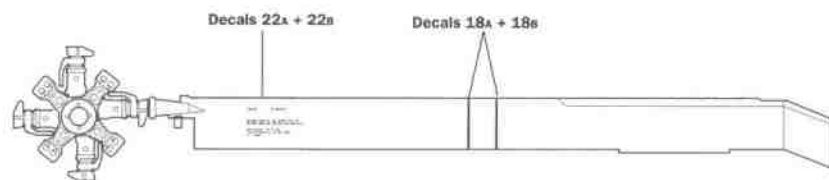
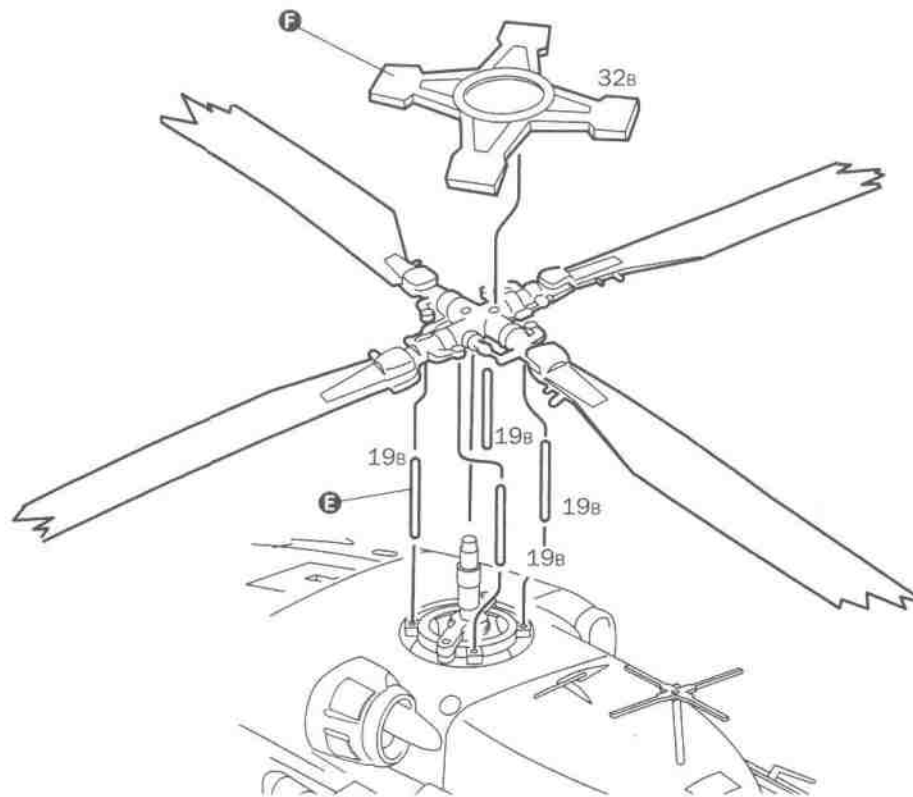






ALTERNATIVE





For a perfect application of the decals, we suggest using Model Master products 2145 or 2146.

Per una perfetta applicazione delle decals, si consiglia l'uso dei prodotti Model Master 2145 oppure 2146.

Für eine perfekte anbringung der decals wird die verwendung von Model Master no. 2145 oder 2146 empfohlen.

Pour une pose parfaite des decals, nous vous recommandons l'utilisation des produits à decals Model Master réf. 2145 ou 2146.

Voor het perfect aanbrengen van transfers, adviseren wij gebruik te maken van de Model Master producten 2145 of 2146.

Para facilitar la colocacion de las calcas y conseguir un resultado perfecto, sugerimos el uso de los productos 2145 o 2146 de Model Master.

Istruzioni per l'applicazione delle decalcomanie. Ritagliare le decalcomanie occorrenti dal foglio, immergerle in un bicchiere di acqua pulita per circa 10", metterle in posizione sul modello e farle scivolare dalla carta; per una migliore aderenza comprimarle con una pezuola pulita.

Direction for applying the decals: cut the required decals out of the sheet; dip the into a glass of clean water for about 10"; position the decals on the kit, letting them slide from the paper. For a better adesion, press them by means of a clean rag.

Påläggning av decaler: klipp ut den decal som skall användas och doppa den i ett glas vatten under en 10". Sätt decalen på plats på modellen och låt den sakta glida av pappret. För att den skall sitta ordentligt, tryck till med en torr duk.



Anweisungen für Abziehbilder-Anbringung: Die benötigten Abziehbilder vom Blatt abheben, in ein Glas reines Wasser für etwa 10" eintauchen, auf das Modell legen und dann vom Papierbogen abheben. Um eine bessere Haftung zu erzielen, die Abziehbilder mit einem reinen Tuch andrücken.

Instruction pour l'application des decalcomanies. Couper les decalcomanies choisies et les plonger environ 10" dans un peu d'eau propre. Les placer sur le modèle en les faisant glisser de leur feuille et presser avec un morceau de chiffon pour éliminer les bulles d'air.

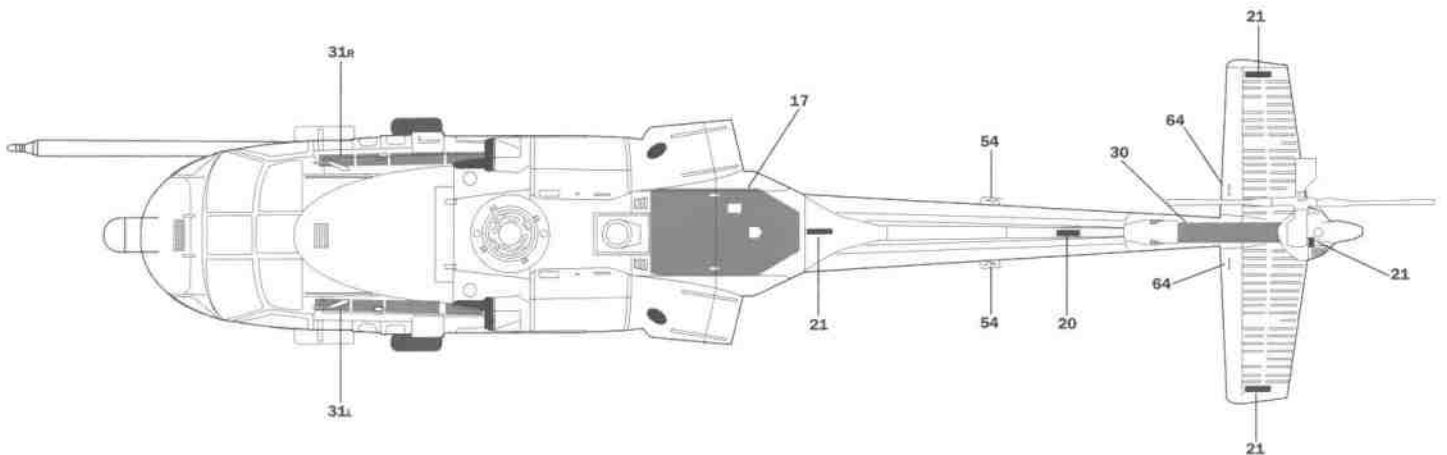
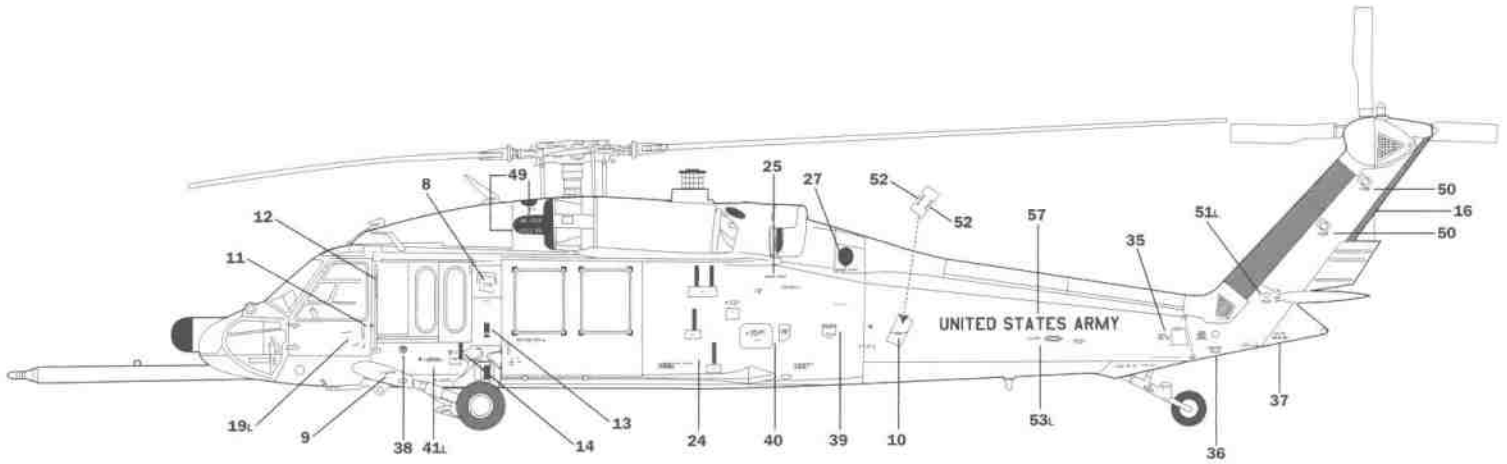
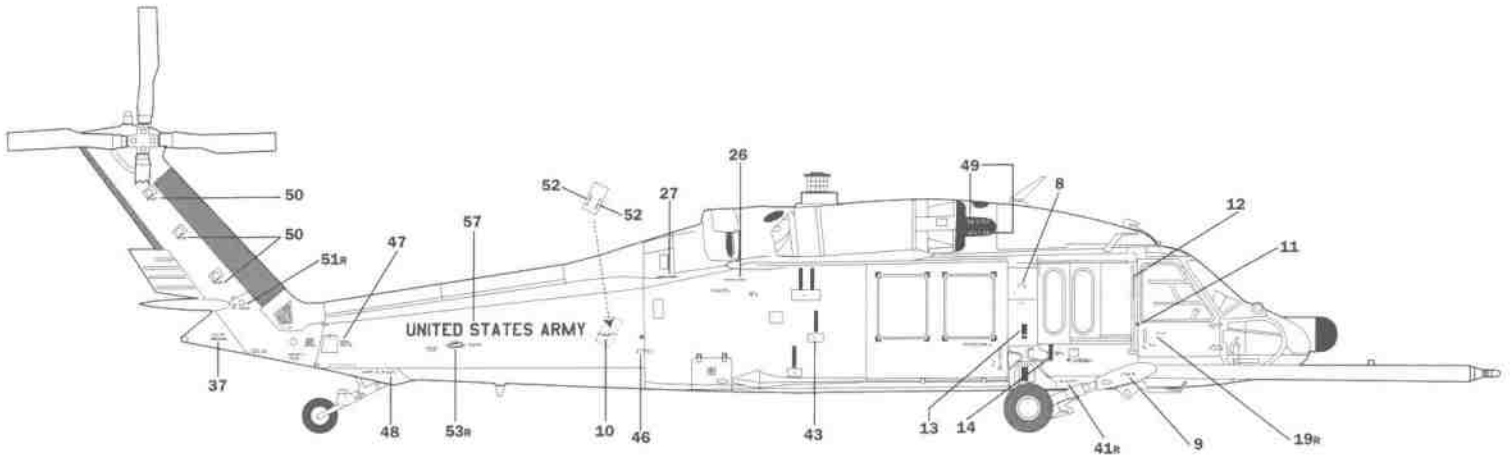
Instrucciones Para la aplicación de las calcomanías: cortar las requeridas, sumergirlas en un recipiente de agua limpia durante 10", colocar las calcomanías sobre el modelo, haciéndolas deslizar sobre el papel. Para una mejor adherencia, presionarlas con un trapito limpio.

Transfers: knip het benodigde deel uit, dempel et ca. 10" onder water, oudt het transfer tegen het model en schuif het vanaf het papier op zijn plaats. Met een schoon doekje aandrukken.

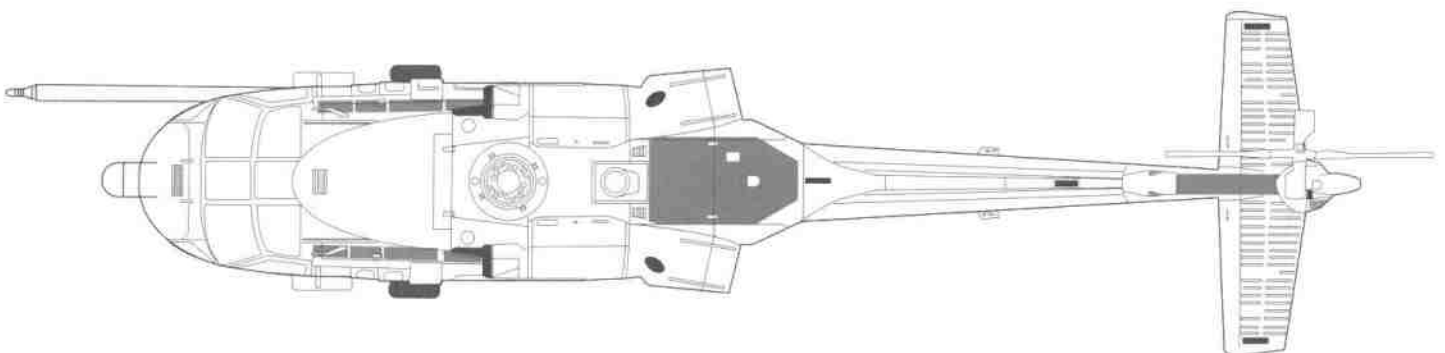
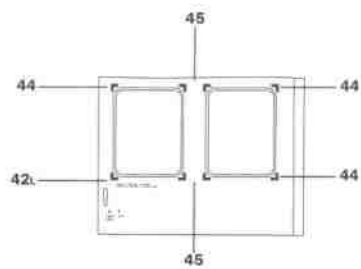
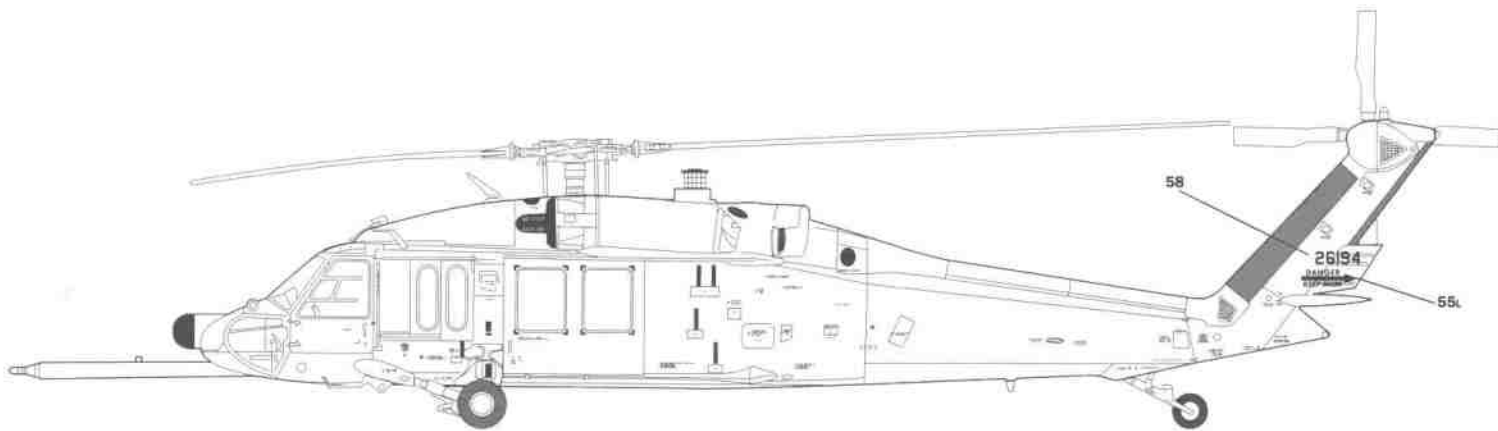
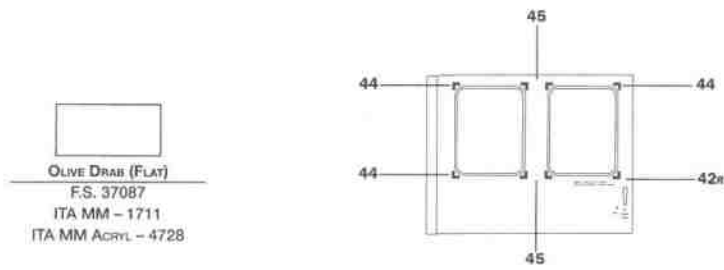
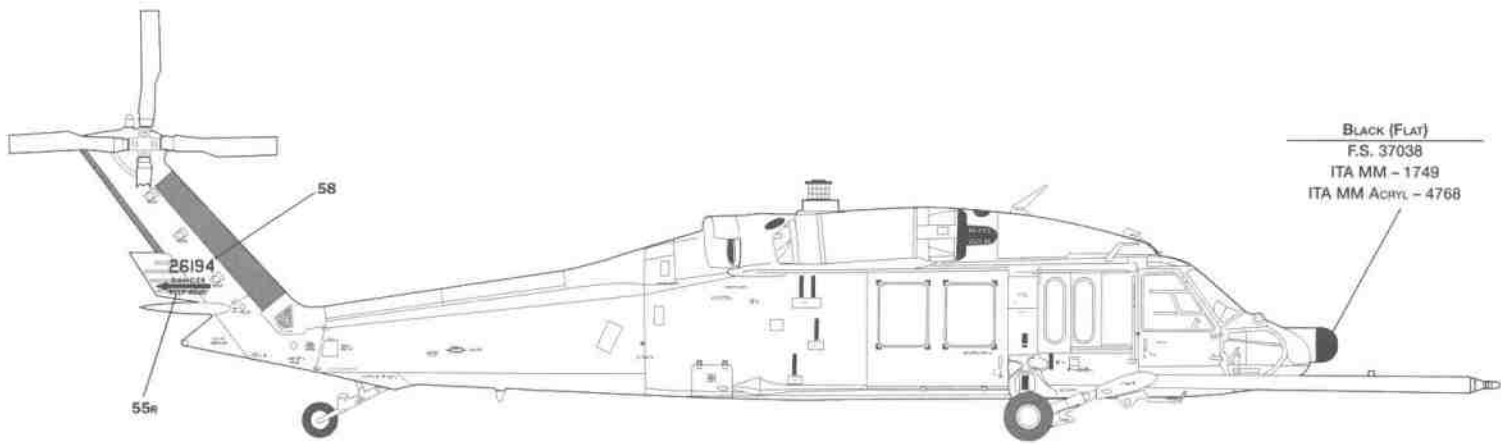
指示: 必要な部分だけを切り取り、きれいな水に約10分浸し、模型に押し付け、紙から剥がす。きれいな布で押し付ける。

Указание по применению декалей: Отрежьте нужную вам часть декалей от общего листа, погрузите ее на 10 минут в чистую воду, затем, выловив необходимую часть на модель, переведите ладью с изображениями, сдвинув его с бумажной основы. Для лучшего прилипания покажите декаль чистой тряпочкой.

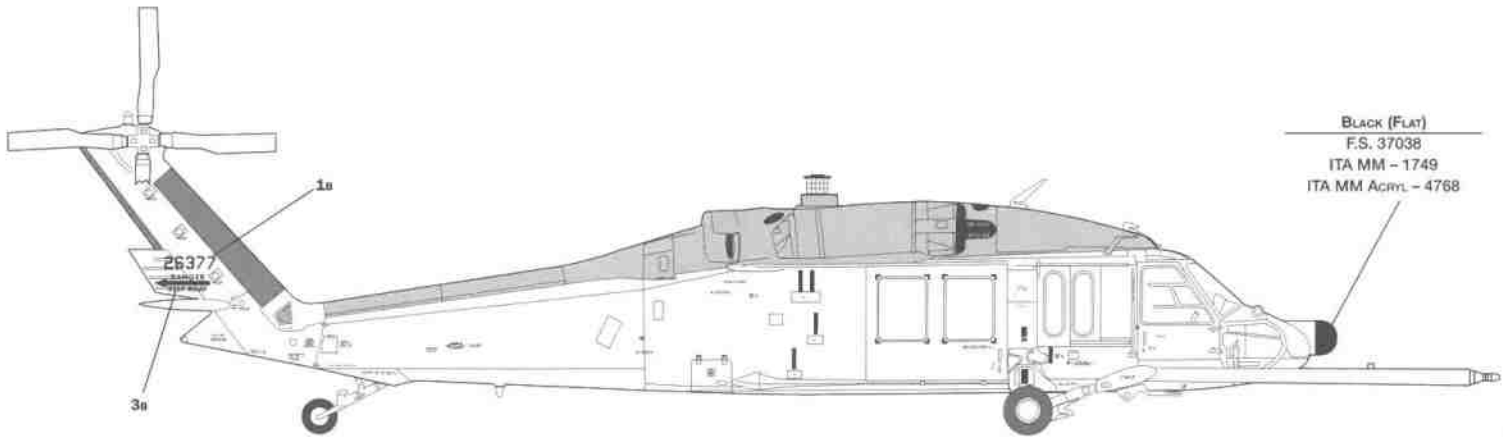
MH-60 Blackhawk SOA – Common Decals





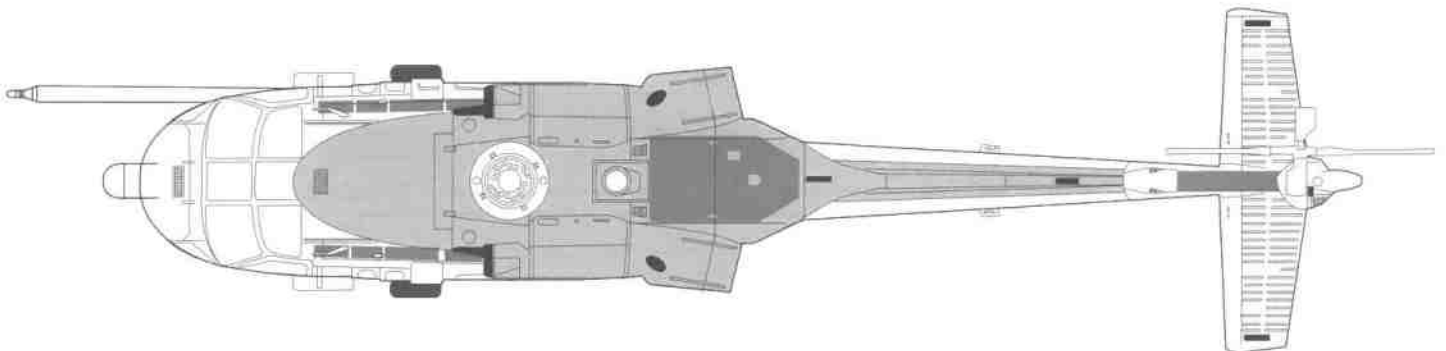
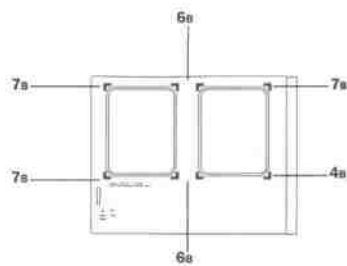
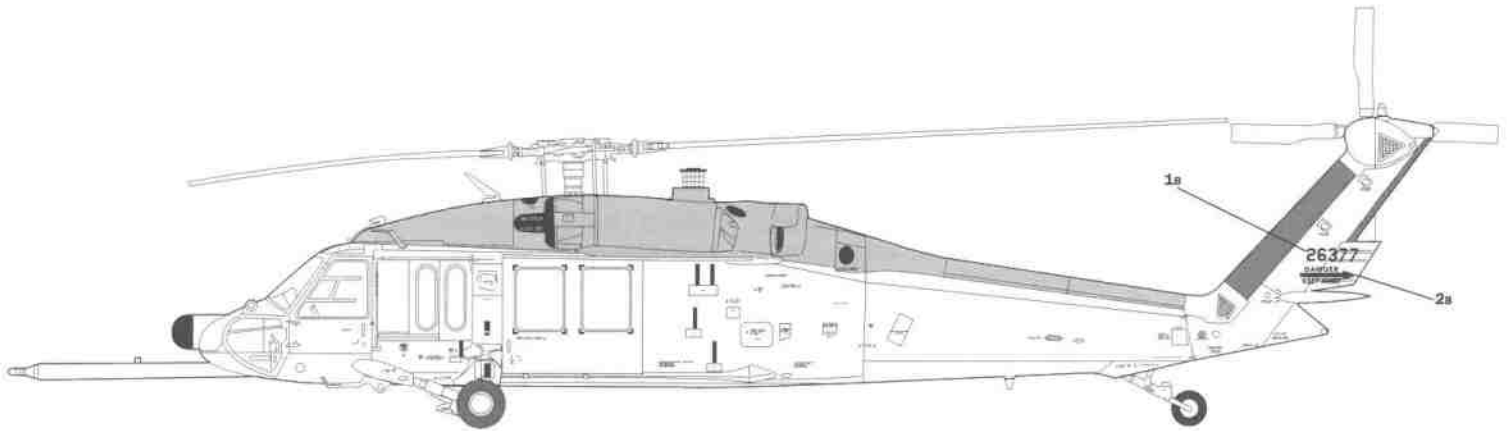
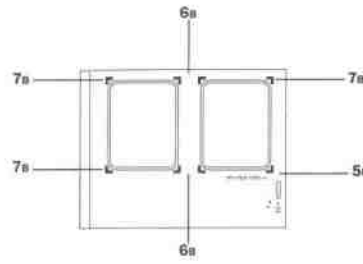
MH-60K – Blackhawk SOA – U.S. Army



MH-60K – Blackhawk SOA – U.S. Army



 LIGHT GHOST GRAY (FLAT) F.S. 36375 ITA MM - 1728 ITA MM AcryL - 4762	 GUNSHIP GRAY (FLAT) F.S. 36118 ITA MM - 1723 ITA MM AcryL - 4752
---	---



KIT No 2666 SCALE 1:48 - MH-60K BLACKHAWK SOA

NAME
NOME
NAME
NOM
NOMBRE
NAAM

ADDRESS
INDIRIZZO
ADRESSE
ADRESSE
DIRECCION
ADRES

TOWN
CITTA
STADT
VILLE
CIUDAD
GEMEENTE

POSTAL CODE
C.A.P.
POSTALEITZAHL
CODE POSTALE
CODIGO POSTAL
POSTCODE

COUNTRY
NAZIONE
LAND
PAIS
LAND

DATE OF BIRTH
DATA DI NASCITA
GEBURTSDATUM
DATE DE NAISSANCE
NACIOO/A EL
GEBORTE DATUM

DEFECTIVE PARTS
PARTI DIFETTOSE
DEFEKTE TEILE
PIECES DEFECTUEUSES
PIEZAS DEFECTUOSAS
DEFECTE ONDERDELEN

PLACE OF PURCHASE
ACQUISTATO PRESSO
ORT DES KAUFES
LIEU D'ACHAT
LUGAR DE COMPRA
PLAATS VAN AANKOOP

Retail Store
Negozio
Einzelhandel
Detailant
Detailista
Detailhandel

Hyper Market
Grande Magazzino
Andero
Grande Surface
Gran Almacen
Hypermarkt

ITALERI S.p.A.
Via Pradazzo, 6/B
40012 - Calderara di Reno (BO) ITALY
fax: 0539 51 726 459
e-mail: italeri@italeri.com www.italeri.com

conf